

**COMISION NACIONAL DE LOS SALARIOS
MINIMOS**

RESOLUCIÓN del H. Consejo de Representantes de la Comisión Nacional de los Salarios Mínimos que fija los salarios mínimos generales y profesionales que habrán de regir a partir del 1 de enero de 2021.

RESOLUCIÓN DEL H. CONSEJO DE REPRESENTANTES DE LA COMISIÓN NACIONAL DE LOS SALARIOS MÍNIMOS QUE FIJA LOS SALARIOS MÍNIMOS GENERALES Y PROFESIONALES QUE HABRÁN DE REGIR A PARTIR DEL 1º DE ENERO DE 2021

En la Ciudad de México, el día dieciséis de diciembre de dos mil veinte, siendo las diecisiete horas, presentes los CC. miembros del H. Consejo de Representantes de la Comisión Nacional de los Salarios Mínimos en sesión virtual, celebrada a través de la aplicación denominada *Microsoft Teams*, vía que se acordó previamente por la totalidad de los integrantes del órgano colegiado como alternativa de reunión, dadas las circunstancias actuales que prevalecen en el país derivadas de la pandemia provocada por el virus SARS-CoV-2 y en cumplimiento de lo previsto por el marco normativo emitido para contener la propagación del coronavirus, por parte de las Secretarías de Gobernación, de la Función Pública y de Salud. Una vez consensuado el procedimiento propuesto, por quien preside este órgano colegiado, para el desarrollo de la sesión, procedieron a fijar los salarios mínimos generales y profesionales que habrán de regir a partir del 1º de enero de 2021; VISTOS para resolver el informe de la Dirección Técnica y demás elementos de juicio, y

RESULTANDO

PRIMERO.- La fracción VI del apartado A) del artículo 123 Constitucional faculta a la Comisión Nacional de los Salarios Mínimos para fijar éstos y, a su vez, el artículo 570 de la Ley Federal del Trabajo establece que dichos salarios se fijarán cada año y comenzarán a regir el primero de enero del año siguiente.

SEGUNDO.- A partir del proceso de fijación de los salarios mínimos general y profesionales que entraron en vigor el 1º de enero de 2017, el Consejo de Representantes introdujo una innovación en el procedimiento de fijación de dichos salarios, el Monto Independiente de Recuperación (MIR), que se tipifica de la siguiente manera:

- 1) Es una cantidad absoluta en pesos;
- 2) Su objetivo es única y exclusivamente contribuir a la recuperación del poder adquisitivo del salario mínimo;
- 3) No debe ser utilizado como referente para fijar incrementos de los demás salarios vigentes en el

NATIONAL COMMISSION OF MINIMUM WAGES

RESOLUTION of the Honorable Council of Representatives of the National Commission of Minimum Wages that sets the general and professional minimum wages that will be in effect as of January 1, 2021.

RESOLUTION OF THE HONORABLE COUNCIL OF REPRESENTATIVES OF THE NATIONAL COMMISSION FOR MINIMUM WAGES THAT SETS THE GENERAL AND PROFESSIONAL MINIMUM WAGES THAT WILL BE IN EFFECT FROM THE FIRST OF JANUARY, 2021.

In Mexico City, on December 16, two thousand and twenty, at seventeen hours, the Citizen members of the Honorable Council of Representatives of the National Commission of Minimum Wages in virtual session, held through the application called *Microsoft Teams*, a route that was previously agreed by all the members of the collegiate body as an alternative to meeting, given the current circumstances that prevail in the country derived from the pandemic caused by the SARS-CoV-2 virus and in compliance with the provisions of the Regulatory framework issued to contain the spread of the coronavirus, by the Secretariats of Government, Public Function and Health. Once the proposed procedure had been agreed, by the person chairing this collegiate body, for holding the session, they proceeded to set the general and professional minimum wages that will be in effect as of January 1, 2021; Reviewed for resolving the report of the Technical Directorate and other elements in their judgment, and

RESULTING

FIRST.- Section VI of section A) of Constitutional article 123 empowers the National Commission of Minimum Wages to set these and, in turn, article 570 of the Federal Labor Law establishes that said wages will be set each year and will take effect on the first of January of the following year.

SECOND.- As of the process for setting the general and professional minimum wages that entered took effect on January 1, 2017, the Council of Representatives introduced an innovation in the procedure for setting such wages, the Independent Recovery Amount (MIR), which is typified as follows:

- 1) It is an absolute amount in pesos;
- 2) Its objective is solely and exclusively to contribute to the recovery of the purchasing power of the minimum wage;
- 3) It should not be used as a reference to set increases in other wages in effect in the labor market (contractual

mercado laboral (salarios contractuales, federales y de la jurisdicción local, salarios diferentes a los mínimos y a los contractuales, salarios para servidores públicos federales, estatales y municipales, y demás salarios del sector formal);

4) El MIR podrá ser aplicado tanto en un procedimiento de revisión salarial como de fijación salarial previstos en el artículo 570 de la Ley Federal del Trabajo.

El propósito del MIR es hacer posible que se recupere el poder adquisitivo de los trabajadores asalariados que perciben un salario mínimo. El Consejo de Representantes acordó continuar con el mecanismo del MIR en la nueva fijación de los salarios mínimos generales y profesionales.

TERCERO.- En cumplimiento de los deberes y atribuciones señalados en la fracción III del artículo 561 y en el artículo 562 de la Ley Federal del Trabajo, la Dirección Técnica llevó a cabo los trabajos de investigación y realizó los estudios necesarios para determinar las condiciones generales de la economía del país, los principales cambios observados en la evolución de las actividades económicas, las variaciones en el costo de vida de las familias, y el impacto de la fijación de los salarios mínimos que entraron en vigor el 1º de enero de 2020 sobre el empleo y la estructura salarial.

CUARTO.- La Dirección Técnica investigó las características y la evolución de las condiciones del mercado laboral y de las estructuras salariales, obtuvo información y estudios de instituciones oficiales con anticipación a la elaboración del Informe correspondiente y respetó el plazo legal para la recepción y análisis de los informes y sugerencias hechas por las y los representantes de trabajadores y patrones.

QUINTO.- El Consejo de Representantes manifiesta su voluntad de continuar avanzando de manera responsable y sostenida en la recuperación del poder adquisitivo de las y los trabajadores que perciben un salario mínimo, haciendo eco de las pláticas permanentes entre el Gobierno Federal y los factores de la producción para conocer su sentir y de manera responsable, concertada, y con elementos objetivos fijar el salario mínimo general.

CONSIDERANDOS

PRIMERO.- El artículo 123 de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, en su apartado A), fracción VI, es imperativo en señalar los atributos que debe reunir el salario mínimo. El artículo 90 de la Ley Federal del Trabajo en vigor recoge este señalamiento constitucional al establecer que el salario mínimo deberá ser suficiente para satisfacer las necesidades normales de un jefe o jefa de familia en el orden

wages, federal and State jurisdiction, wages other than the minimum and contractual wages, wages for federal, state and municipal public servants, and other wages in the formal sector);

4) The MIR may be applied in both a wage review and wage setting procedure detailed in article 570 of the Federal Labor Law.

The purpose of the MIR is to enable salaried workers who receive a minimum wage to recover purchasing power. The Council of Representatives agreed to continue with the MIR mechanism in the new setting of general and professional minimum wages.

THIRD.- In compliance with the duties and powers indicated in section III of article 561 and in article 562 of the Federal Labor Law, the Technical Directorate carried out the research and performed the studies necessary for determining the general conditions of the country's economy, the main changes observed in the evolution of economic activities, the variations in the cost of living of families, and the impact of the setting of minimum wages that took effect on January 1, 2020 on employment and wage structure.

FOURTH.- The Technical Directorate investigated the characteristics and evolution of labor market conditions and wage structures, obtained information and studies from official institutions prior to the preparation of the corresponding Report and respected the legal deadline for receiving and analyzing the the reports and suggestions made by the representatives of workers and employers.

FIFTH.- The Council of Representatives expresses its willingness to continue advancing in a responsible and sustained manner in the recovery of the purchasing power of the workers who receive a minimum wage, echoing the permanent talks between the Federal Government and the factors of production to know their feelings and in a responsible, concerted way, and with objective elements to set the general minimum wage.

CONSIDERING

FIRST.- Article 123 of the Political Constitution of the United Mexican States, in its Part A), section VI, is imperative in indicating the attributes that the minimum wage must meet. Article 90 of the current Federal Labor Law reflects this constitutional stipulation by establishing that the minimum wage should be sufficient to meet the normal needs of a head of household in the material, social and cultural order, and to provide for the mandatory education of their sons and daughters.

material, social y cultural, y para proveer la educación obligatoria de los hijos e hijas.

SEGUNDO.- La fracción VI del apartado A) del artículo 123 Constitucional y el artículo 94 de la Ley Federal del Trabajo disponen igualmente que los salarios mínimos deberán ser fijados por la Comisión Nacional de los Salarios Mínimos. Asimismo, la fracción VIII del artículo 557 de la Ley Federal del Trabajo faculta al H. Consejo de Representantes para fijar los salarios mínimos generales y profesionales.

TERCERO.- En cumplimiento a lo dispuesto por la fracción VI del apartado A) del artículo 123 constitucional y por los artículos 91 y 93 de la Ley Federal del Trabajo, se continuaron con los estudios técnicos sobre las áreas geográficas y las profesiones, oficios y trabajos especiales, y de las ramas de actividad económica. En este sentido, la Dirección Técnica recomendó confirmar la integración municipal de las áreas geográficas establecidas en la fijación para 2020 tomando en consideración que el 27 de febrero de 2020 se publicó en el Periódico Oficial del Estado de Baja California el Decreto de creación del municipio de San Quintín a partir de territorio que previamente pertenecía al municipio de Ensenada: Zona Libre de la Frontera Norte, la cual está vigente a partir del 1 de enero del 2019, integrado por los municipios que hacen frontera con Estados Unidos de Norteamérica: Ensenada, Playas de Rosarito, Mexicali, Tecate, Tijuana y San Quintín, en el Estado de Baja California; San Luis Río Colorado, Puerto Peñasco, General Plutarco Elías Calles, Caborca, Altar, Sáric, Nogales, Santa Cruz, Cananea, Naco y Agua Prieta, en el Estado de Sonora; Janos, Ascensión, Juárez, Práxedes G. Guerrero, Guadalupe, Coyame del Sotol, Ojinaga y Manuel Benavides, en el Estado de Chihuahua; Ocampo, Acuña, Zaragoza, Jiménez, Piedras Negras, Nava, Guerrero e Hidalgo, en el Estado de Coahuila de Zaragoza; Anáhuac, en el Estado de Nuevo León; y Nuevo Laredo, Guerrero, Mier, Miguel Alemán, Camargo, Gustavo Díaz Ordaz, Reynosa, Río Bravo, Valle Hermoso y Matamoros, en el Estado de Tamaulipas; y, el Resto del País.

Por lo anterior, para efecto de la aplicación de los salarios mínimos generales y para los salarios mínimos profesionales, el país queda dividido en dos áreas geográficas, conformada por la Zona Libre de la Frontera Norte, integrado por los municipios anteriormente citados; y el resto de los municipios del país y demarcaciones territoriales de la Ciudad de México.

Por lo que respecta a las profesiones, oficios y trabajos especiales, la Dirección Técnica, en conformidad con la atribución que le confiere la fracción IV del artículo 561 de la Ley de la materia, y de acuerdo con los trabajos realizados sugirió mantener las profesiones, oficios y trabajos existentes manteniendo la estrategia de recuperación del poder adquisitivo mediante la

SECOND.- Section VI of Part A) of Constitutional article 123 and article 94 of the Federal Labor Law also provide that minimum wages must be set by the National Commission for Minimum Wages. Furthermore, section VIII of article 557 of the Federal Labor Law empowers the Honorable Council of Representatives to set the general and professional minimum wages.

THIRD.- In compliance with the provisions of section VI of Part A) of article 123 of the Constitution and articles 91, 93 and 96 of the Federal Labor Law, technical studies on geographical areas and professions were continued, special trades and jobs, and branches of economic activity. In this sense, Technical Directorate recommended confirming the municipal integration of the geographic areas established in setting for 2020, taking into consideration that February 27, 2020 the Decree for the creation of the municipality of San Quintín was published in the Official Periodical of Baja California from territory that previously belonged to the Municipality of Ensenada; Northern Border Free Zone, which is effective as of January 1, 2019, integrated by the municipalities that border on the United States of America: Ensenada, Playas de Rosarito, Mexicali, Tecate, Tijuana and San Quintín, in the State of Baja California; San Luis Río Colorado, Puerto Peñasco, General Plutarco Elías Calles, Caborca, Altar, Sáric, Nogales, Santa Cruz, Cananea, Naco and Agua Prieta, in the State of Sonora; Janos, Ascensión, Juárez, Práxedes G. Guerrero, Guadalupe, Coyame del Sotol, Ojinaga and Manuel Benavides, in the State of Chihuahua; Ocampo, Acuña, Zaragoza, Jiménez, Piedras Negras, Nava, Guerrero and Hidalgo, in the State of Coahuila de Zaragoza; Anáhuac, in the State of Nuevo León; and Nuevo Laredo, Guerrero, Mier, Miguel Alemán, Camargo, Gustavo Díaz Ordaz, Reynosa, Río Bravo, Valle Hermoso and Matamoros, in the State of Tamaulipas; and, the rest of the country.

Therefore, for the purpose of applying general minimum wages and for professional minimum wages, the country is divided into two geographical areas, made up of the Northern Border Free Zone, made up of the aforementioned municipalities; and the rest of the municipalities of the country and territorial demarcations of Mexico City.

With regard to professions, trades and special jobs, the Technical Directorate, in accordance with the attribution conferred on it by section IV of article 561 of the Law on the matter, and in accordance with the work carried out, suggested maintaining the existing professions, trades and jobs, maintaining the purchasing power recovery strategy through the application of the MIR.

aplicación de un MIR. Asimismo, la Dirección Técnica recomendó la inclusión de dos trabajos especiales adicionales, señalados en los considerandos quinto y séptimo.

CUARTO.- Conforme a lo establecido en los artículos 561 fracción III y 562 de la Ley Federal del Trabajo, la Dirección Técnica practicó las investigaciones y estudios necesarios, así como los complementarios que se le solicitaron, mismos que fueron considerados por el Consejo de Representantes durante la presente fijación de los salarios mínimos.

En el marco de referencia que aporta el Informe de la Dirección Técnica, así como los informes mensuales que presentó a consideración del Consejo y que fueron aprobados por éste, los elementos que lo contextualizan y en los que se asienta la resolución son los siguientes:

- Los gobiernos del mundo, en diferentes momentos y medidas, tomaron la decisión de cerrar temporalmente ciertas actividades económicas y restringir la movilidad de sus ciudadanos como estrategia para contener y mitigar la propagación del virus SARS-CoV-2 que provoca la enfermedad de COVID-19.
- El cierre de actividades sumió a la economía mundial en lo que se ha denominado una "recesión por diseño". El Fondo Monetario Internacional espera que la economía mundial se contraiga alrededor de 4.4% en 2020.
- La economía mexicana acumuló una contracción anual de 9.8% en los primeros nueve meses del año, luego de caídas anuales de 1.3% en el primer trimestre, 18.7% en el segundo y 8.6% en el tercero. Los analistas encuestados por el Banco de México esperan que la economía se contraiga alrededor de 9% para el año en su totalidad.
- Para 2021 se tiene una expectativa de crecimiento de la economía mexicana de 3.3% por parte de los analistas encuestados por el Banco de México.
- La afectación ha sido dispar dependiendo del sector. El sector primario, considerado mayormente esencial, muestra un crecimiento de 2.7% en los primeros nueve meses del año en comparación con el mismo periodo de 2019. En el sector secundario sólo las industrias relacionadas con alimentos, fármacos, equipamiento médico, energéticos, químicos y agroindustria se consideraron esenciales inicialmente, luego se añadieron la producción de autopartes y construcción; el sector muestra una caída 12.6% en los primeros nueve meses. Finalmente, en el sector terciario se consideraron como esenciales a los comercios, servicios financieros, telecomunicaciones,

Likewise, the Technical Directorate recommended the inclusion of two additional special works, indicated in the fifth and seventh recitals.

FOURTH.- In accordance with the provisions of articles 561, section III and 562 of the Federal Labor Law, the Technical Directorate carried out the necessary research and studies, as well as the complementary ones that were requested, which were considered by the Council of Representatives during the present setting of minimum wages.

In the frame of reference provided by the Report of the Technical Directorate, as well as the monthly reports that it presented for the consideration of the Council and that were approved by it, the elements that contextualize it and in which the resolution is based are the following:

- The governments of the world, at different times and measures, made the decision to temporarily close certain economic activities and restrict the mobility of their citizens as a strategy to contain and mitigate the spread of the SARS-CoV-2 virus that causes the COVID-19 disease.
- The shutdown of activities plunged the world economy into what has been called a "recession by design." The International Monetary Fund expects the world economy to contract around 4.4% in 2020.
- The Mexican economy accumulated an annual contraction of 9.8% in the first nine months of the year, after annual falls of 1.3% in the first quarter, 18.7% in the second and 8.6% in the third. Analysts surveyed by Banco de México expect the economy to contract around 9% for the year as a whole.
- For 2021 there is an expectation of the growth of the Mexican economy by 3.3% by the analysts surveyed by the Bank of Mexico.
- The impact has been uneven depending on the sector. The primary sector, considered mostly essential, shows a growth of 2.7% in the first nine months of the year compared to the same period of 2019. In the secondary sector only the industries related to food, drugs, medical equipment, energy, chemicals and agribusiness was considered essential initially, then the production of auto parts and construction were added; the sector shows a 12.6% drop in the first nine months. Finally, in the tertiary sector, businesses, financial services, telecommunications, information media and transportation were considered essential; in the

medios de información y transporte; en el periodo enero-septiembre la caída es de 8.8% anual.

- En junio la pérdida de asegurados en el Instituto Mexicano del Seguro Social acumuló 1.2 millones de registros. Con datos a noviembre, los más recientes, se cuenta con una recuperación de 555,600 de estos registros para alcanzar un total de 20 millones 51 mil 552 personas afiliadas; esto representa una reducción de 2.7% respecto a febrero, mes previo al inicio de la crisis, y de 1.8% respecto al cierre de 2019.
 - Analistas encuestados por el Banco de México anticipan que la pérdida de trabajadores asegurados en el IMSS al cierre del año sea de 850 mil.
 - El salario promedio a noviembre se ubicó en 405.60 pesos diarios, lo que representa un avance anual real de 4.5%.
 - Los puestos de trabajo en la Zona Libre de la Frontera Norte se recuperaron a un ritmo más rápido que el resto del país y en noviembre presentó un incremento anual de 0.8% en el número de registros en el IMSS. Mientras que en el resto del país se registró una caída anual de 4.1%.
 - El salario promedio de la Zona Libre de la Frontera Norte se incrementó 3.8% anual real a 422.37 pesos diarios; mientras que en el resto del país fue de 4.5% real a 403.59 pesos diarios.
 - Al analizar la variación anual del salario promedio por deciles con datos de noviembre se observa que el impacto del salario mínimo sobre aquellos que menos ganan se mantiene. En la Zona Libre de la Frontera Norte el incremento real en todos los deciles ronda el 4.3%, aunque en algunos tramos es más alto. Y en el resto del país los más beneficiados fueron los trabajadores que menos ganan con un alza anual de 13.5%, y conforme se avanza en la distribución el incremento se desvanece hasta llegar a 2.3% en el grupo con los mayores ingresos.
 - De acuerdo con datos del Instituto Nacional de Estadística y Geografía (INEGI) el número de personas económicamente activas se redujo en casi 12 millones en abril, al inicio de la emergencia sanitaria, de 57.3 a 45.4 millones de personas. Con datos a octubre la fuerza laboral se ubica en 55.6 millones de personas o 97.6% de la que se tenía en el primer trimestre del año.
- January-September period the fall is 8.8% per year.
- In June, the loss of persons insured in the Mexican Institute of Social Security accumulated 1.2 million registrations. With data to November, the most recent, there is a recovery of 555,600 of these registrations to reach a total of 20 million, 51 thousand, 552 people affiliated; this represents a reduction of 2.7% compared to February, the month prior to the beginning of the crisis, and 1.8% compared to the end of 2019.
 - Analysts surveyed by Banco de México anticipate that the loss of workers insured in the IMSS at the end of the year will be 850 thousand.
 - The average wage as of November was 405.60 pesos per day, which represents a real annual advance of 4.5%.
 - Job positions in the Northern Border Free Zone recovered at a faster rate than the rest of the country and in November presented an annual increase of 0.8% in the number of registrations in the IMSS. While the rest of the country registered an annual fall of 4.1%.
 - The average wage of the Northern Border Free Zone increased 3.8% in real annual terms to 422.37 pesos per day; while in the rest of the country it was from 4.5% real to 403.59 pesos per day.
 - When analyzing the annual variation of the average wage by deciles with data from November, it is observed that the impact of the minimum wage on those who earn the least is maintained. In the Northern Border Free Zone, the real increase in all sections is around 4.3%, although in some sections it is higher. And in the rest of the country, the most benefited workers were the workers who earn the least, with an annual increase of 13.5%, and as the distribution progresses, the increase fades to 2.3% in the group with the highest income.
 - According to data from the National Institute of Statistics and Geography (INEGI), the number of economically active people fell by almost 12 million in April, at the beginning of the health emergency, from 57.3 to 45.4 million people. With data as of October, the labor force is located at 55.6 million people or 97.6% of what it was in the first quarter of the year.

- La población ocupada sumó 53 millones de trabajadores en octubre, mientras que en el primer trimestre la cifra fue de 55.4 millones.
- Las personas ausentes temporales con vínculo laboral, es decir, que no asistieron a sus centros de trabajo, pero siguieron recibiendo un pago, engloban a 1.4 millones en octubre, cifra que ha regresado a sus niveles pre-pandemia después de dispararse hasta 9.5 millones en abril.
- A pesar de la caída de 12.1 millones de personas en la población ocupada entre marzo y abril, la tasa de desocupación pasó de 3.4% a 4.7%. Lo anterior se debió a que las personas no pudieron buscar activamente un empleo, principalmente porque los centros de trabajo permanecieron cerrados, por lo que no se clasificaron como desempleadas. En la medida en que se fueron relajando las restricciones la tasa comenzó a crecer y para junio alcanzó su mayor valor de 5.5%. El último dato disponible de octubre la ubica en 4.7%.
- Durante los meses de mayores restricciones, los trabajadores que percibían entre 1 y hasta 2 salarios mínimos fueron los más perjudicados, cayendo su empleo en casi una cuarta parte. A octubre han logrado recuperar el 92.3% de sus niveles pre-pandemia.
- Por tipo de empleo, los informales fueron los más perjudicados, perdiendo en abril uno de cada tres puestos de trabajo. En el caso del empleo formal, la pérdida fue de siete por cada cien trabajadores. La recuperación del empleo a octubre para ambos sectores es de 95.7 y 95.9%, respectivamente.
- El ingreso laboral promedio de los trabajadores, según el INEGI, se redujo de 6,768.86 pesos en el primer trimestre a 6,463.70 pesos en mayo, una caída real de 4%. Al tercer trimestre el ingreso laboral se ha recuperado a 6,720.38 pesos.
- La pobreza laboral nacional se elevó de 35.7% en el primer trimestre a 52% en el segundo. Con la recuperación de la economía en los últimos meses, la pobreza se redujo a 44.5% en el tercer trimestre.
- El impacto de la emergencia sanitaria sobre los ingresos laborales ha sido mayor sobre los que menos ganan. El 10% de los hogares que tenían el menor ingreso laboral per cápita a inicio de año vieron sus ingresos reducidos en 10% al tercer trimestre del año; mientras que en el 10% a la mitad de la distribución la reducción fue de 6.3%; y el 10% con mayor ingreso
- The employed population totaled 53 million workers in October, while in the first quarter the figure was 55.4 million.
- Temporarily absent persons with a labor link, that is, who did not attend their workplaces, but continued to receive a payment, included 1.4 million in October, a figure that has returned to its pre-pandemic levels after shooting up to 9.5 million in April.
- Despite the drop of 12.1 million people in the employed population between March and April, the unemployment rate went from 3.4% to 4.7%. This was due to the fact that people could not actively seek a job, mainly because the workplaces remained closed, so they were not classified as unemployed. As restrictions were relaxed, the rate began to grow and by June reached its highest amount of 5.5%. The latest data available for October places it at 4.7%.
- During the months of greater restrictions, workers who received between 1 and up to 2 minimum wages were the most affected, their employment falling by almost a quarter. As of October, they have managed to recover 92.3% of their pre-pandemic levels.
- By type of employment, informal workers were the most affected, losing one out of every three jobs in April. In the case of formal employment, the loss was seven for every 100 workers. The recovery of employment to October for both sectors is 95.7 and 95.9%, respectively.
- The average labor income of workers, according to INEGI, fell from 6,768.86 pesos in the first quarter to 6,463.70 pesos in May, a real drop of 4%. In the third quarter, labor income has recovered to 6,720.38 pesos.
- National working poverty rose from 35.7% in the first quarter to 52% in the second. With the recovery of the economy in recent months, poverty fell to 44.5% in the third quarter.
- The impact of the health emergency on labor income has been greater on those who earn the least. The 10% of households that had the lowest per capita labor income at the beginning of the year saw their income reduced by 10% in the third quarter of the year; while in the 10% in the middle of the distribution the reduction was 6.3%; and the 10% with the highest per

laboral per cápita vio un incremento de apenas 0.2%.

- De acuerdo con el Consejo Nacional de Evaluación de la Política de Desarrollo Social, entre el tercer trimestre de 2019 y el tercer trimestre de 2020, se observó una ampliación en la brecha del ingreso laboral per cápita entre la población de menores y mayores ingresos laborales, ocasionando un incremento en el índice de desigualdad de Gini de 0.49 a 0.54.
- Durante los primeros once meses del año 2,009,497 trabajadores negociaron sus salarios en la jurisdicción federal, obteniendo un incremento que en promedio es de 4.7% nominal y 0.86% real.
- Entre enero y septiembre de 2020 los salarios negociados en la jurisdicción local acumulan una recuperación promedio de 6.1% en términos nominales y 2.46% reales para los 418,595 trabajadores involucrados.
- Con información al 30 de noviembre, habían ocurrido nueve huelgas federales en el 2020 de las cuales cinco continuaban vigentes.
- La inflación anual al mes de noviembre se ubicó en 3.33%.
- Las variaciones anuales del componente subyacente y no subyacente del Índice Nacional de Precios al Consumidor se ubicaron en 3.66 y 2.33%, respectivamente.
- Al cierre de noviembre la variación anual de la Canasta de Consumo Mínimo es de 3.47% y la de la Canasta Básica de 3.08%.
- El Índice Nacional de Precios Productor Total, que incluye petróleo, presentó en noviembre una variación de 3.91% respecto al año anterior.
- La Junta de Gobierno del Banco de México pausó el ciclo de recorte de tasas de interés al mantener la tasa de política monetaria en 4.25% en la sesión del 12 de noviembre.
- El 11 de noviembre la agencia Fitch ratificó la calificación "BBB-" con perspectiva estable de la deuda mexicana de largo plazo en moneda extranjera. La calificadora hizo énfasis en el marco de políticas macroeconómicas sólidas, finanzas públicas relativamente robustas y estables, y relación deuda/PIB que se estabilizará en los niveles medianos de los países en este escalón de calificación.
- El 3 de diciembre la agencia Standard & Poor's ratificó la calificación "BBB" con perspectiva

capita labor income saw an increase of just 0.2%.

- According to the National Council for the Evaluation of Social Development Policy, between the third quarter of 2019 and the third quarter of 2020, a widening of the gap in per capita labor income was observed between the population with the lowest and highest labor income, causing an increase in the Gini inequality index from 0.49 to 0.54.
- During the first eleven months of the year 2,009,497 workers negotiated their wages under federal jurisdiction, obtaining an increase that on average is 4.7% nominal and 0.86% real.
- Between January and September 2020, the wages negotiated under state jurisdiction accumulate an average recovery of 6.1% in nominal terms and 2.46% in real terms for the 418,595 workers involved.
- With information as of November 30, there had been nine federal strikes in 2020 of which five were still in effect.
- Annual inflation as of November was 3.33%.
- The annual variations of the underlying and non-underlying components of the National Consumer Price Index were 3.66 and 2.33%, respectively.
- At the end of November, the annual variation of the Minimum Consumption Basket is 3.47% and that of the Basic Basket 3.08%.
- The National Index of Total Producer Prices, which includes the petroleum sector, presented a 3.91% variation in November compared to the preceding year.
- The Governing Board of Banco de México paused the interest rate cut cycle by keeping the monetary policy rate at 4.25% in the November 12 session.
- On November 11, the Fitch agency ratified the "BBB-" rating with a stable outlook for long-term Mexican debt in foreign currency. The rating agency emphasized the framework of sound macroeconomic policies, relatively robust and stable public finances, and the debt/GDP ratio that will stabilize at the median levels of the countries in this rating step.
- On December 3, the Standard & Poor's agency ratified the "BBB" rating with a negative outlook on long-term Mexican debt in foreign currency.

negativa de la deuda mexicana de largo plazo en moneda extranjera.

- Al tercer trimestre del año la Inversión Extranjera Directa al país sumó 23,482 millones de dólares, lo que representa una baja de 9.9% respecto al mismo periodo del año anterior, de acuerdo con información preliminar de la Secretaría de Economía.
- Con datos a octubre el balance presupuestario es deficitario en 348,825 millones de pesos. Este se debe a ingresos presupuestarios por 4.3 billones de pesos y un gasto presupuestario por 4.64 billones de pesos.
- Con datos a octubre el país acumula un superávit comercial por 25,182 millones de dólares. Esto se debió a ingresos por exportaciones de 336,187 millones de dólares y salidas por importaciones de 311,005 millones de dólares.
- El tipo de cambio cerró la sesión del 16 de diciembre en un nivel de 19.9513 pesos por dólar. Así, acumula una depreciación de 5.8% respecto al cierre del 2019.
- Al cierre de noviembre las reservas internacionales presentaron un saldo de 194,287 millones de dólares, lo que representa un avance anual de 7.6%.
- Analistas encuestados por el Banco de México esperan una inflación de 3.64% en diciembre, ubicándose cerca del límite superior del intervalo de variabilidad en torno al objetivo del banco central; mientras que la expectativa para 2021 se encuentra anclada cerca del 3.6%.
- El Fondo Monetario Internacional prevé contracciones económicas para 2020 de 4.4% para el mundo, de 4.3% en Estados Unidos, 8.3% en la Zona Euro, 5.3% en Japón, 5.8% en Brasil, 10.3% en India y 8% en Sudáfrica. Mientras que para 2021 se anticipan crecimientos de 5.2% en la economía global, 3.1% en Estados Unidos, 5.2% en la Zona Euro, 2.3% en Japón, 2.8% en Brasil, 8.8% en India y 3% en Sudáfrica.
- In the third quarter of the year, Foreign Direct Investment to the country totaled 23,482 million dollars, which represents a decrease of 9.9% compared to the same period of the preceding year, according to preliminary information from the Secretary of Economy.
- With data as of October, the budget balance is in deficit of 348.825 million pesos. This is due to budgetary income of 4.3 billion pesos and a budget expenditure of 4.64 billion pesos.
- With data as of October, the country accumulates a trade surplus of 25.182 million dollars. This was due to export earnings of \$336.187 million and import outflows of \$311.005 million.
- The exchange rate closed the session on December 16 at a level of 19.9513 pesos per dollar. Thus, it accumulates a depreciation of 5.8% compared to the end of 2019.
- At the end of November, international reserves presented a balance of 194,287 million dollars, which represents an annual advance of 7.6%.
- Analysts surveyed by Banco de México expect inflation of 3.64% in December, being close to the upper limit of the variability interval around the central bank's target; while the expectation for 2021 is anchored near 3.6%.
- The International Monetary Fund forecasts economic contractions for 2020 of 4.4% for the world, 4.3% in the United States, 8.3% in the Euro Zone, 5.3% in Japan, 5.8% in Brazil, 10.3% in India and 8% in South Africa. While for 2021, growths of 5.2% are anticipated in the global economy, 3.1% in the United States, 5.2% in the Euro Zone, 2.3% in Japan, 2.8% in Brazil, 8.8% in India and 3% in South Africa.

QUINTO.- Para cumplir con lo establecido en el Artículo 335 de la Ley Federal del Trabajo, donde se establece que la Comisión Nacional de los Salarios Mínimos debe fijar los salarios mínimos para los y las trabajadoras del hogar, la Dirección Técnica presentó el estudio para dar sustento a la inclusión de esta profesión.

SEXTO.- Respecto al proyecto de fijación de salario mínimo para el trabajo del hogar se señala lo siguiente:

- En México, 2 millones 394 mil 069 de personas son trabajadoras y trabajadores del hogar, lo

FIFTH.- To comply with the provisions of Article 335 of the Federal Labor Law, which establishes that the National Commission of Minimum Wages must set the minimum wages for Home workers (formerly designated Home workers), the Technical Directorate presented the study to give support for the inclusion of this profession.

SIX.- Regarding the project for setting the minimum wage for Home work, the following is stated:

- In Mexico, 2 million 394 thousand 069 people are Home workers, which represents 4.3% of

cual representa el 4.3% de la población ocupada y el 6.3% de la población remunerada y asalariada.

- Del total de los hogares que contrata trabajo del hogar, el 94.4% lo realiza bajo la modalidad de entrada por salida.
- La ocupación de trabajo del hogar es predominantemente femenina, 91.6% son mujeres.
- En promedio, la edad de las personas ocupadas en este sector es de 43.1 años.
- Las personas de este sector de ocupación tienen en promedio 3 hijos e hijas, las familias de las personas trabajadoras del hogar se componen por 4.25 personas.
- El 4.8% de las personas trabajadoras del hogar no saben leer ni escribir en comparación con el 2.9% de la población ocupada total. El promedio de escolaridad para la población ocupada es igual a 10.2 años, mientras que para este sector disminuye a 7.7 años
- El nivel de ingresos de la población ocupada en trabajo del hogar se caracteriza por los bajos salarios, el 48.2% percibe hasta un salario mínimo, el 1.8% gana un salario mínimo y el 37.8% de uno a dos salarios mínimos, en el primer trimestre de 2020 su salario promedio diario fue igual a \$220.7
- El 96.2% de las personas de esta ocupación no tienen acceso a una institución de salud por parte de su empleo.
- En noviembre de 2020 28 mil 613 personas trabajadoras del hogar estaban afiliadas al Instituto Mexicano del Seguro Social, 67.76% mujeres y 32.24% hombres.
- El 76.28% se encontraba afiliada con entre uno y hasta dos salarios mínimos, el salario base de cotización promedio diario fue igual a \$171.45.

SÉPTIMO.- Para cumplir con lo establecido en el Artículo 280 Bis de la Ley Federal del Trabajo, donde se establece que la Comisión Nacional de los Salarios Mínimos fijará los salarios mínimos profesionales de las y los trabajadores del campo, la Dirección Técnica presentó el estudio para dar sustento a la inclusión de esta profesión.

OCTAVO.- Respecto al proyecto de fijación de salario mínimo para el trabajo jornalero agrícola se señala lo siguiente:

- En México 2 millones 330 mil 305 personas laboraron como personas jornaleras agrícolas, lo cual representa el 4.2% de la población ocupada y el 6.1% de la población subordinada y remunerada.

the employed population and 6.3% of the paid and salaried population.

- Of all the households that contract work in the Home, 94.4% do so under the entry-by-exit modality.
- The Home work occupation is predominantly female, 91.6% are women.
- On average, the age of people employed in this sector is 43.1 years.
- People in this sector of occupation have an average of 3 sons and daughters, the families of Home workers are made up of 4.25 people.
- 4.8% of Home workers cannot read or write compared to 2.9% of the total employed population. The average schooling for the employed population is equal to 10.2 years, while for this sector it decreases to 7.7 years
- The income level of the population employed in Home work is characterized by low wages, 48.2% receive up to one minimum wage, 1.8% earn one minimum wage and 37.8% one to two minimum wages, in the first quarter In 2020 his average daily wage was equal to \$220.7
- 96.2% of the people in this occupation do not have access to a health institution due to their employment.
- In November 2020, 28,613 Home workers were affiliated with the Mexican Institute of Social Security, 67.76% women and 32.24% men.
- 76.28% were affiliated with between one and up to two minimum wages, the base wage of daily average contribution was equal to \$ 171.45.

SEVENTH.- In order to comply with the provisions of Article 280 Bis of the Federal Labor Law, which establishes that the National Commission of Minimum Wages will set the minimum professional wages for farm workers, the Technical Directorate presented the study to support the inclusion of this profession.

EIGHTH.- Regarding the project to set the minimum wage for agricultural day labor, the following is stated:

- In Mexico 2 million 330 thousand 305 people worked as agricultural laborers, which represents 4.2% of the employed population and 6.1% of the subordinate and remunerated population.

- Una de las características de las personas jornaleras agrícolas es su alta movilidad migratoria para conseguir empleo por temporadas.
- Las personas jornaleras agrícolas son predominantemente de sexo masculino, 87.4% en total son hombres y 12.6% mujeres.
- La edad promedio de las personas jornaleras agrícolas es igual a 37.4 años.
- Las familias en el sector agrícola tienen en promedio 3.2 hijas e hijos y sus familias se componen en promedio por 4.65 personas.
- La población jornalera, personas trabajadoras y sus familiares, asciende a 8 millones 133 mil 636 personas.
- El 9.4% de las personas jornaleras agrícolas no saben leer ni escribir y cuentan en promedio con 6.7 años de escolaridad, lo que equivale a tener la primaria terminada.
- En 2018, el 43.6% de las personas jornaleras agrícolas se consideraba indígena y el 14.1% hablaba una lengua indígena o dialecto.
- El 91.54% de las personas jornaleras agrícolas no tienen acceso a una institución de salud por parte de su empleo, aunque su trabajo implique una constante exposición a riesgos de trabajo.
- La distribución por estrato de ingreso señala que 42.7% de las personas jornaleras agrícolas percibe menos de un salario mínimo, 0.6% un salario mínimo y cerca de la mitad, es decir, 48.8% gana más de uno y hasta dos salarios mínimos al mes.
- En 2018 el ingreso por día de las personas jornaleras agrícolas se ubicó entre \$150 a \$184, la mediana indica que el 50% de las personas jornaleras percibió hasta un rango de \$131 a \$160 pesos. En el primer trimestre de 2020 su ingreso promedio fue igual a \$193.7.
- En 2019, 84.9% de las personas jornaleras se emplearon por jornal, en 2009 la Encuesta Nacional de Jornaleros señaló que era el 72.4%.
- En noviembre de 2020, se registró un total de 396 mil 207 personas afiliadas en el sector agricultura, de las cuales el 58.5% tuvo un empleo eventual en el campo y el 41.5% un empleo permanente, el salario base de cotización promedio diario fue igual a \$215.31.
- One of the characteristics of agricultural day laborers is their high migratory mobility to find seasonal employment.
- Agricultural day laborers are predominantly male, 87.4% in total are men and 12.6% women.
- The average age of agricultural day laborers is equal to 37.4 years.
- Families in the agricultural sector have an average of 3.2 daughters and sons and their families are made up of an average of 4.65 people.
- The day laborer population, working people and their families, amounts to 8 million 133 thousand 636 people.
- 9.4% of agricultural day laborers cannot read or write and have an average of 6.7 years of schooling, which is equivalent to having completed primary school.
- In 2018, 43.6% of agricultural day laborers considered themselves indigenous and 14.1% spoke an indigenous language or dialect.
- 91.54% of agricultural day laborers do not have access to a health institution due to their employment, although their work implies constant exposure to occupational risks.
- The distribution by income stratum indicates that 42.7% of agricultural day laborers receive less than one minimum wage, 0.6% one minimum wage and close to half, that is, 48.8% earn more than one and up to two minimum wages per month.
- In 2018, the daily income of agricultural day laborers was between \$150 to \$184, the median indicates that 50% of day laborers received up to a range of \$131 to \$160 pesos. In the first quarter of 2020 his median income was equal to \$193.7.
- In 2019, 84.9% of day laborers were employed on a daily basis, in 2009 the National Survey of Day Laborers indicated that it was 72.4%.
- In November 2020, a total of 396 thousand 207 affiliated people were registered in the agriculture sector, of which 58.5% had a temporary job in the field and 41.5% a permanent job, the base wage of daily average contribution was the same to \$215.31.

NOVENO.- El Consejo de Representantes estudió, analizó, debatió y aprobó el informe preparado por la Dirección Técnica conforme a lo establecido en los artículos señalados en el punto cuarto. Asimismo, constató y manifestó su acuerdo en que dicho informe

NINTH.- The Council of Representatives studied, analyzed, debated and approved the report prepared by the Technical Directorate in accordance with the provisions of the articles indicated in point four. Likewise, it verified and expressed its agreement that

daba cumplimiento a lo establecido en los artículos 561 y 562 de la Ley Federal del Trabajo.

DÉCIMO.- Los sectores obrero y empresarial se pronunciaron a favor de que las negociaciones de los salarios contractuales se realicen en la más amplia libertad de las partes, dentro de las condiciones específicas de cada empresa, tomando en cuenta su productividad, competitividad y la imperiosa necesidad de generar empleos productivos, de manera tal que el incremento que se determina a los salarios mínimos, no sea una referencia para dichas negociaciones, aportando con esto un claro mensaje de que el incremento al salario mínimo no debe tomarse como referente obligado en los procesos de revisiones salariales contractuales.

DÉCIMO PRIMERO.- El Consejo de Representantes enfatiza la utilización del mecanismo referido en su Resolución de diciembre de 2016, mediante la cual fijó los salarios mínimos generales y profesionales que entraron en vigor el 1º de enero de 2017, el Monto Independiente de Recuperación (MIR), que se tipifica de la siguiente manera:

- 1) Es una cantidad absoluta en pesos;
- 2) Su objetivo es única y exclusivamente contribuir a la recuperación del poder adquisitivo del salario mínimo;
- 3) No debe ser utilizado como referente para fijar incrementos de los demás salarios vigentes en el mercado laboral (salarios contractuales, federales y de la jurisdicción local, salarios diferentes a los mínimos y a los contractuales, salarios para servidores públicos federales, estatales y municipales, y demás salarios del sector formal);
- 4) El MIR (el monto en pesos) únicamente podrá ser aplicado tanto en un procedimiento de revisión salarial como de fijación salarial previstos en el artículo 570 de la Ley Federal del Trabajo.

DÉCIMO SEGUNDO.- El Consejo de Representantes enfatiza que el incremento otorgado a los salarios mínimos generales y profesionales no deberá ser piso ni tope para las revisiones salariales o contractuales a celebrarse en 2021. Éstas últimas deberán celebrarse bajo la más absoluta libertad de las partes que en ellas intervienen.

Por todo lo anteriormente expuesto y con fundamento en la fracción VI del apartado A) del artículo 123 de la Constitución Política de los Estados Unidos Mexicanos, y en los artículos 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 322, 323, 335, 336, 345, 551, 553, 554, 557, 561, 562, 563, 570, 571, 574 y demás relativos de la Ley Federal del Trabajo, es de resolverse, y

said report complied with the provisions of Articles 561 and 562 of the Federal Labor Law.

TENTH.- The labor and business sectors spoke out in favor of contractual wage negotiations being carried out in the widest freedom of the parties, within the specific conditions of each company, taking into account their productivity, competitiveness and the imperative The need to generate productive jobs, in such a way that the increase in minimum wages is not a reference for such negotiations, thereby providing a clear message that the increase in the minimum wage should not be taken as a mandatory reference in the processes of contractual wage reviews.

ELEVENTH.- The Council of Representatives emphasizes the use of the mechanism referred to in its Resolution of December 2016, by means of which it set the general and professional minimum wages that took effect on January 1, 2017, the Independent Recovery Amount (MIR), which is typified as follows:

- 1) It is an absolute amount in pesos;
- 2) Its objective is solely and exclusively to contribute to the recovery of the purchasing power of the minimum wage;
- 3) It should not be used as a reference to set increases in other wages in effect in the labor market (contractual, federal and local jurisdiction wages, wages other than the minimum and contractual wages, wages for federal, state and municipal public servants, and other wages in the formal sector);
- 4) The MIR (the amount in pesos) may only be applied in both a wage review and wage setting procedure provided for in article 570 of the Federal Labor Law.

TWELFTH.- The Council of Representatives emphasizes that the increase granted to the general and professional minimum wages should not be a floor or ceiling for the wage or contractual reviews to be held in 2021. The latter must be held under the most absolute freedom of the parties that are involved in them.

For all the foregoing and based on section VI of section A) of article 123 of the Political Constitution of the United Mexican States, and articles 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 322, 323 , 335, 336, 345, 551, 553, 554, 557, 561, 562, 563, 570, 571, 574 and other relative of the Federal Labor Law, to be resolved, and is

SE RESUELVE

RESOLVED

PRIMERO.- Para fines de aplicación de los salarios mínimos en la República Mexicana habrá dos áreas geográficas:

- El área geográfica de la "Zona Libre de la Frontera Norte", integrada por los siguientes municipios: Ensenada, Playas de Rosarito, Mexicali, Tecate, Tijuana y San Quintín, en el Estado de Baja California; San Luis Río Colorado, Puerto Peñasco, General Plutarco Elías Calles, Caborca, Altar, Sáric, Nogales, Santa Cruz, Cananea, Naco y Agua Prieta, en el Estado de Sonora; Janos, Ascensión, Juárez, Práxedis G. Guerrero, Guadalupe, Coyame del Sotol, Ojinaga y Manuel Benavides, en el Estado de Chihuahua; Ocampo, Acuña, Zaragoza, Jiménez, Piedras Negras, Nava, Guerrero e Hidalgo, en el Estado de Coahuila de Zaragoza; Anáhuac, en el Estado de Nuevo León; y Nuevo Laredo, Guerrero, Mier, Miguel Alemán, Camargo, Gustavo Díaz Ordaz, Reynosa, Río Bravo, Valle Hermoso y Matamoros, en el Estado de Tamaulipas.
- El área geográfica del "Resto del país", integrada por el resto de los municipios del país y las alcaldías de la Ciudad de México que no fueron listadas en el punto anterior y conforman la República Mexicana.

SEGUNDO.- En esta ocasión, en términos generales, para efectos de la fijación de los salarios mínimos se integran tres componentes: primero, el monto del salario mínimo vigente a partir del 1º de enero de 2020; segundo, un Monto Independiente de Recuperación que se suma al monto del salario mínimo vigente anterior; y, tercero, un factor de aumento por fijación igual a 6% que se aplica a la suma del salario mínimo vigente anterior y al MIR.

El MIR no debe ser utilizado como referente para fijar incrementos de los demás salarios vigentes en el mercado laboral (salarios contractuales, federales y de la jurisdicción local, salarios diferentes a los mínimos y a los contractuales, salarios para servidores públicos federales, estatales y municipales, y demás salarios del sector formal);

El MIR (el monto en pesos) únicamente podrá ser aplicado tanto en un procedimiento de revisión salarial como de fijación salarial previstos en el artículo 570 de la Ley Federal del Trabajo.

TERCERO.- Los salarios mínimos generales que tendrán vigencia a partir del 1º de enero de 2021, se incrementarán en 15%, en las dos zonas descritas en el primer resolutivo, por tanto, serán de 213.39 pesos diarios por jornada diaria de trabajo en el área geográfica de la Zona Libre de la Frontera Norte, cuyo

FIRST.- For purposes of applying minimum wages in the Mexican Republic there will be two geographic areas:

- The geographic area of the "Northern Border Free Zone," made up of the following municipalities: Ensenada, Playas de Rosarito, Mexicali, Tecate, Tijuana and San Quintín, in the State of Baja California; San Luis Río Colorado, Puerto Peñasco, General Plutarco Elías Calles, Caborca, Altar, Sáric, Nogales, Santa Cruz, Cananea, Naco and Agua Prieta, in the State of Sonora; Janos, Ascensión, Juárez, Práxedis G. Guerrero, Guadalupe, Coyame del Sotol, Ojinaga and Manuel Benavides, in the State of Chihuahua; Ocampo, Acuña, Zaragoza, Jiménez, Piedras Negras, Nava, Guerrero and Hidalgo, in the State of Coahuila de Zaragoza; Anáhuac, in the State of Nuevo León; and Nuevo Laredo, Guerrero, Mier, Miguel Alemán, Camargo, Gustavo Díaz Ordaz, Reynosa, Río Bravo, Valle Hermoso and Matamoros, in the State of Tamaulipas.
- The geographic area of the "Rest of the country," made up of the rest of the country's municipalities and the Delegations of Mexico City that were not listed in the preceding point and make up the Mexican Republic.

SECOND.- On this occasion, in general terms, for the purposes of setting minimum wages, three components are integrated: first, the amount of the minimum wage in effect as of January 1, 2020; second, an Independent Recovery Amount that is added to the amount of the preceding minimum wage in effect; and, third, an increase factor for fixing equal to 6% that is applied to the sum of the preceding minimum wage and the MIR.

The MIR should not be used as a reference to set increases in the other wages in effect in the labor market (contractual, federal and state jurisdiction wages, wages other than the minimum and contractual wages, wages for federal, state and municipal public servants, and other wages in the formal sector);

The MIR (the amount in pesos) may only be applied in both a wage review and wage setting procedure provided for in article 570 of the Federal Labor Law.

THIRD.- The general minimum wages that will be effective as of January 1, 2021, will increase by 15%, in the two areas described in the first operative part, therefore, they will be 213.39 pesos per day per day of work in the geographic area of the Northern Border Free Zone, whose increase is made up of 15.75 pesos of MIR

incremento se compone de 15.75 pesos de MIR más un factor por fijación del 6%, y para el Resto del país el salario mínimo general será de 141.70 pesos diarios, por jornada diaria de trabajo, cuyo incremento se compone de 10.46 pesos de MIR más 6% de aumento por fijación. Estos montos serán los que figuren en la Resolución de este Consejo, mismos que serán publicados en el Diario Oficial de la Federación como cantidad mínima que deberán recibir en efectivo las y los trabajadores.

CUARTO.- Se incorpora al sistema de salarios mínimos profesionales el trabajo especial de Jornalero(a) agrícola, su descripción y la diferencia salarial de 30% con respecto al salario mínimo general vigente en 2020 en la zona del resto del país. En la Zona Libre de la Frontera será igual al salario mínimo general de dicha zona.

QUINTO.- Se incorpora al sistema de salarios mínimos profesionales el trabajo especial de Trabajador(a) del hogar, su descripción y la diferencia salarial de 25% con respecto al salario mínimo general en la zona del resto del país vigente en 2020. En la Zona Libre de la Frontera será igual al salario mínimo general de dicha zona.

SEXTO.- Los salarios mínimos profesionales que tendrán vigencia a partir del 1º de enero de 2021, para las profesiones, oficios y trabajos especiales, serán la cantidad mínima que deben recibir en efectivo los trabajadores por jornada diaria de trabajo, y serán los que figuran en la presente en su resolutive octavo.

SÉPTIMO.- Las definiciones y descripciones de las profesiones, oficios y trabajos especiales serán las que a continuación se señalan:

1. ALBAÑILERÍA, OFICIAL DE

Es la persona que realiza labores de construcción y reparación de cimientos, levantamiento de muros, techos, losas, dadas y otras obras de albañilería. Cuida de la preparación de la mezcla, pega tabiques, hace amarres y castillos, arma varillas para trabes, cimbras y colado de concreto en losas, contratraveses y columnas, coloca tubos de albañal, empotra herrería, realiza aplanados y recubre pisos. Cuando se requiere corta y dobla la varilla y el alambón para hacer castillos, cimbras y estructuras metálicas.

2. BOTICAS, FARMACIAS Y DROGUERÍAS, DEPENDIENTE(A) DE MOSTRADOR EN

Es la persona que vende al público medicamentos y productos de tocador en boticas, farmacias y droguerías. Averigua lo que el cliente desea, surte las recetas o las pasa al boticario o farmacéutico para que las prepare, despacha productos higiénicos y otros.

plus a factor for fixing 6%, and for the rest of the country the general minimum wage will be 141.70 pesos per day, per day of work, whose increase is made up of 10.46 pesos of MIR plus a 6% increase for the setting of wages. These amounts will be those that appear in the Resolution of this Council, the same which will be published in the Official Daily of the Federation as the minimum amount that workers must receive in cash.

FOURTH.- The special work of agricultural day laborer, its description and the wage difference of 30% with respect to the general minimum wage in force in 2020 in the area of the rest of the country is incorporated into the professional minimum wage system. In the Northern Border Free Zone it will be equal to the general minimum wage of said zone.

FIFTH.- The special work of Home Worker, its description and the wage difference of 25% with respect to the general minimum wage in the area of the rest of the country in force in 2020 is incorporated into the professional minimum wage system. Northern Border Free Zone will be equal to the general minimum wage of said zone.

SIXTH.- The professional minimum wages that will be effective as of January 1, 2021, for professions, trades and special jobs, will be the minimum amount that workers must receive in cash per day of work, and will be those that appear in this document in the Eighth resolution point.

SEVENTH.- The definitions and descriptions of the professions, trades and special jobs will be as follows:

1. CONSTRUCTION WORKER, PROFESSIONAL

Is the person who labors in construction works and the repair of foundations, erection of walls, ceilings, slabs, reinforcements and other masonry works. He/she takes care of the preparation of the mixture, placement of partitions and decks makes moorings and castles, arms rebar, formwork and concrete casting in slabs, countertops and columns, imbeds metal work, leveling and floor coverings. When required, cut and bend the rebar and the wires to make decks, formwork and metal structures.

2. BOUTIQUES, PHARMACIES AND DRUG STORES, STORE ATTENDANT

Is the person who sells drug products and toiletries to the public in boutiques, pharmacies, and drug stores. Inquires on what the customer wants, fills prescriptions or pass them to the apothecary or pharmacist to prepare them, dispatches hygienic products and others.

Hace notas y a veces cobra; anota los faltantes, elabora y recibe pedidos; acomoda la mercancía en los estantes.

He/she makes notes and sometimes acts as cashier; writes down the missing ones, prepares and receives orders; arranges merchandise on the shelves.

3. BULDÓZER Y/O TRAXCAVO, OPERADOR(A) DE

3. BULLDOZER AND/OR EXCAVATOR, OPERATOR OF

Es la persona que opera un buldózer y/o traxcavo y los aditamentos respectivos. Revisa el funcionamiento de la máquina y del equipo, y acciona los controles necesarios para realizar las funciones propias de la máquina, como son: remover tierra, desmontar, excavar, nivelar terrenos, cargar materiales, entre otras funciones, en la industria de la construcción y en actividades conexas. Puede realizar pequeñas reparaciones a la maquinaria y equipo o bien reportarlo para mantenimiento o reparación.

Is the person who operates a bulldozer and/or excavator and the respective accessories. He/she inspects the operation of the machine and equipment, and activates the necessary controls to perform the functions of the machine, such as: removing earth, dismantling, digging, leveling land, loading materials, among other functions, in the construction industry and in related activities. He/she can make small repairs to machinery and equipment or report it for maintenance or repair.

4. CAJERO(A) DE MÁQUINA REGISTRADORA

4. CASHIER, CASH REGISTER OPERATOR

Es la persona que, mediante la operación de una máquina registradora, cobra a los(as) clientes(as) las cantidades amparadas por las notas respectivas o marcadas en las mercancías, entregando al cliente la copia de la nota de venta o la tira de la registradora. Al iniciar su labor recibe un fondo de moneda fraccionaria para dar cambio y al terminar hace el corte de caja y repone el fondo que recibió.

Is the person who, by means of the operation of a cash register, charges the customers the amounts covered by the respective notes or marked on the merchandise, delivering to the client the copy of the sales note or the register tape. At the beginning of his/her work he/she receives a change in order to make change and at the end he/she makes the cash cut and replenishes the fund he/she received.

5. CANTINERO(A) PREPARADOR(A) DE BEBIDAS

5. BARTENDER, BEVERAGE PREPARER

Es la persona que prepara y sirve bebidas alcohólicas en bares, cantinas, restaurantes, hoteles y establecimientos similares, a petición de los(as) meseros(as) o directamente a clientes(as) en la barra. Mezcla adecuadamente los diversos ingredientes para preparar bebidas corrientes o especiales, sirve cocteles o bebidas sin mezcla. Lleva al día la dotación de bebidas y otros artículos necesarios. Cuida del lavado y secado de vasos, copas y demás recipientes.

Is the person who prepares and serves alcoholic beverages in bars, canteens, restaurants, hotels and similar establishments, at the request of the waiters or directly from customers at the bar. He/she mixes the various ingredients properly to prepare regular or special drinks, serves cocktails or drinks without mixing. Keeps up to date with the provision of drinks and other necessary items. Take care of washing and drying glasses, cups and other containers.

6. CARPINTERO(A) DE OBRA NEGRA

6. CARPENTER, PREPARATION WORK

Es la persona que construye estructuras de madera como tarimas, cimbras, andamios y otras para ser utilizadas en la construcción. Hace cajones para el colado de cimentaciones, castillos, dalas, trabes; coloca puntales y refuerza las estructuras de manera que resistan el peso y la presión del concreto durante su fraguado. Si el caso lo requiere puede utilizar otro tipo de materiales.

Is the person who builds wooden structures such as pallets, formwork, scaffolding and others to be used in construction. He/she makes boxes for casting foundations, decks, supports, forms; places struts and reinforces the structures so that they resist the weight and pressure of the concrete during its setting. When applicable, he/she can use other types of materials.

7. CARPINTERO(A) EN FABRICACIÓN Y REPARACIÓN DE MUEBLES, OFICIAL

7. CARPENTER IN THE MANUFACTURE AND REPAIR OF FURNITURE, PROFESSIONAL

Es la persona que fabrica o repara muebles y otros artículos similares. Determina la cantidad y tipo de madera requerida, la prepara, desplanta, marca, corta y labra las partes del artículo que se va a fabricar o reparar; arma y pega las piezas y les da el acabado debido. Monta piezas con partes prefabricadas, instala muebles, herrajes y recubre los artículos ya armados. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

Is the person who manufactures or repairs furniture and other similar items. He/she determines the quantity and type of wood required, prepares, displaces, marks, cuts and styles the parts of the item to be manufactured or repaired; assembles and glues the pieces and gives them the proper finish. He/she assembles pieces with prefabricated parts, installs furniture, hardware and recovers the already assembled items. He/she is helped

Ocasionalmente hace presupuestos o se vale de planos y diseños.

8. COCINERO(A), MAYOR(A) EN RESTAURANTES, FONDAS Y DEMÁS ESTABLECIMIENTOS DE PREPARACIÓN Y VENTA DE ALIMENTOS

Es la persona que prepara, cocina y condimenta alimentos en establecimientos dedicados a su preparación y venta. Ordena los ingredientes a los abastecedores o los toma de la provisión existente; elabora los platillos del menú que le son solicitados, vigila la limpieza de vajillas y utensilios. Supervisa ayudantes. Se auxilia de utilería propia del oficio.

9. COLCHONES, OFICIAL EN FABRICACIÓN Y REPARACIÓN DE

Es la persona que fabrica o repara colchones, coloca y adapta resortes al tambor, llena la funda y/o coloca las cubiertas con el material requerido, cose la abertura y la ribetea.

10. COLOCADOR(A) DE MOSAICOS Y AZULEJOS, OFICIAL

Es la persona que coloca mosaico, azulejo, loseta y materiales similares, usados en la construcción y decoración de casas y edificios. Selecciona, prepara y corta los materiales que va a colocar; combina las piezas y las dispone según los diseños a lograr; prepara la superficie con los materiales requeridos y coloca las piezas. Retoca, rellena juntas, limpia, pule y acaba las superficies. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

11. CONSTRUCCIÓN DE EDIFICIOS Y CASAS HABITACIÓN, YESERO(A) EN

Es la persona que realiza el acabado de muros, techos y columnas, aplicando a éstos una capa de yeso y recubriendo también, con el mismo material, plafones, divisiones y entrepaños. Prepara el yeso y la superficie y lo aplica hasta lograr el acabado requerido. Puede utilizar andamios y estructuras semipermanentes de madera o de otros materiales.

12. CORTADOR(A) EN TALLERES Y FÁBRICAS DE MANUFACTURA DE CALZADO, OFICIAL

Es la persona que corta a mano o a máquina pieles de todas clases u otros materiales para calzado. Selecciona las partes del material que no tienen defectos, las extiende sobre la mesa o tablero y después lo corta a máquina o bien a mano. Cuando el cortado es a máquina cuida de su lubricación y la reporta para mantenimiento.

13. COSTURERO(A) EN CONFECCIÓN DE ROPA EN TALLERES O FÁBRICAS

by tools of the trade. Occasionally he/she makes budgets or uses plans and designs.

8. HEAD COOK, IN RESTAURANTS, GRILLS AND OTHER FOOD PREPARATION AND SALES ESTABLISHMENTS

He/she is the person who prepares, cooks and condiments food in establishments dedicated to their preparation and sale. He/she orders the ingredients from the suppliers or takes them from the existing supply; prepares the menu items that are requested, monitors the cleanliness of dishes and utensils. He/she supervises helpers. He/she is helped by the tools of the profession.

9. MATTRESSES, PROFESSIONAL IN THE MANUFACTURING AND REPAIR OF

Is the person who manufactures or repairs mattresses, places and adapts springs to the drum, fills the cover and/or places the covers with the required material, sews the opening and the border.

10. MOSAIC AND TILE SETTER, PROFESSIONAL

Is the person who places ceramic tile, wall tiles and similar materials, used in the construction and decoration of houses and buildings. He/she selects, prepares and cuts the materials to be placed; combines the pieces and arranges them according to the designs to be achieved; He/she prepares the surface with the required materials and places the pieces. He/she touches up, fills together, cleans, polishes and finishes the surfaces. He/she is helped by the tools of the profession.

11. CONSTRUCTION OF BUILDINGS AND RESIDENCES, PLASTERER IN THE

He/she is the person who carries out the finishing of walls, ceilings and columns, applying to them a layer of plaster and additional covering, with the same materials, soffits, divisions and shelves. He/she prepares the plaster and the surface and applies it until the required finish is achieved. Scaffolding and semi-permanent structures of wood or other materials can be used.

12. CUTTER IN WORKSHOPS AND MANUFACTURING FACTORIES OF FOOTWEAR, PROFESSIONAL

Is the person who cuts by hand or machine leather of all kinds or other materials for footwear. He/she selects the parts of the material that have no defects, spreads them on the table or board and then cuts it by machine or by hand. When the cutting is made by machine, he/she takes care of its lubrication and reports it for maintenance.

13. SEWER IN THE MAKING OF CLOTHES IN WORKSHOPS OR FACTORIES

Es la persona que confecciona prendas o ejecuta procesos a máquina con el material proporcionado por el(la) patrón(a) en su taller o fábrica. El personal puede prescindir del uso de máquinas cuando los productos son confeccionados parcial o totalmente a mano. Asimismo, ajusta, lubrica y cuida el correcto funcionamiento de la máquina, y la reporta para mantenimiento o reparación. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

14. COSTURERO(A) EN CONFECCIÓN DE ROPA EN TRABAJO A DOMICILIO

Es la persona a quien se le entrega material habilitado para realizar costura a domicilio. Efectúa la costura a máquina o a mano, según la orden de trabajo respectiva y entrega al (a la) patrón(a) las prendas confeccionadas. Como se trata de trabajo a domicilio que se remunera por unidad de obra, las tarifas serán tales que un(a) trabajador(a) normal en condiciones de trabajo también normales, obtenga en 8 horas de labor, por lo menos, el salario mínimo profesional vigente, la proporción correspondiente al séptimo día y demás prestaciones legales.

15. CHOFER ACOMODADOR(A) DE AUTOMÓVILES EN ESTACIONAMIENTOS

Es la persona que realiza labores de recepción, acomodo y entrega de vehículos en estacionamiento público de automóviles. Recibe el vehículo colocándole una parte de la contraseña, lo estaciona en el lugar indicado; al retornar el(la) cliente(a) entrega el vehículo recogiendo la contraseña. Este trabajador(a) necesita licencia de automovilista.

16. CHOFER DE CAMIÓN DE CARGA EN GENERAL

Es la persona que opera un camión para el transporte de carga en general. Verifica el funcionamiento del vehículo y lo conduce hasta el lugar donde recoge la carga, opera el camión hasta su destino, donde vigila la entrega correcta de la carga, presenta la documentación que la ampara y en su caso cobra el importe del flete y/o de la mercancía. Este(a) trabajador(a) deberá tener el tipo de licencia que requieran las disposiciones legales vigentes en la zona correspondiente, que lo acrediten como calificado(a) para conducir esta clase de vehículo. Puede realizar pequeñas reparaciones al vehículo, reportarlo y/o conducirlo al taller mecánico para su reparación.

17. CHOFER DE CAMIONETA DE CARGA EN GENERAL

Es la persona que opera una camioneta para el transporte de carga en general. Verifica el funcionamiento del vehículo y lo conduce hasta el lugar donde recoge la carga, opera la camioneta hasta su destino donde vigila la entrega de la carga, presenta la documentación que la ampara y en su caso cobra el

Is the person who makes garments or executes processes by machine with the material provided by the employer in his/her workshop or factory. The personnel can do without the use of machines when the products are made partially or totally by hand. He/she also adjusts, lubricates and takes care of the correct operation of the machine, and reports it for maintenance or repair. He/she is helped by the tools of the profession.

14. SEWER IN THE MAKING OF CLOTHES BY HOME WORK

Is the person who is given material prepared for sewing at home. He/she does the sewing by machine or by hand, according to the respective work order and delivers to the employer the sewn garments. As it is home work that is remunerated per unit of work, the rates will be such that a normal worker under normal working conditions, gets at least 8 hours of work, for at least, the current professional minimum wage, the proportion corresponding to the seventh day and other legal benefits.

15. PARKING LOT DRIVER OF CARS IN PARKING LOTS

Is the person who performs tasks of the reception, accommodation and delivery of vehicles in public parking lots. He/she receives the vehicle by placing an identifying ticket, parks it in the right place; when the customer returns, he/she delivers the vehicle by collecting the ticket. This worker needs a driver's license.

16. GENERAL LOAD TRUCK DRIVER

Is the person who operates a truck for the transport of cargo in general. He/she verifies the operation of the vehicle and drives it to the place where he/she picks up the cargo, operates the truck to its destination, where he/she monitors the correct delivery of the cargo, presents the documentation that supports it and, if applicable, charges the amount of the freight and/or of the goods. This worker must have the type of license required by the legal provisions in effect in the corresponding area, which accredits him/her as qualified to drive this kind of vehicle. He/she can make small repairs to the vehicle, report it and/or drive it to the repair shop for repair.

17. GENERAL CARGO TRUCK DRIVER

Is the person who operates a truck for the transport of cargo in general. It verifies the operation of the vehicle and drives it to the place where it picks up the cargo, operates the van to its destination where it monitors the delivery of the cargo, presents the documentation that protects it and, if applicable, charges the amount of the

importe del flete y/o de la mercancía. Este(a) trabajador(a) deberá tener el tipo de licencia que requieran las disposiciones legales vigentes en la zona correspondiente, que lo acrediten como calificado(a) para conducir esta clase de vehículo. Puede realizar pequeñas reparaciones al vehículo, reportarlo y/o conducirlo al taller mecánico para su reparación.

18. CHOFER OPERADOR(A) DE VEHÍCULOS CON GRÚA

Es la persona que maneja y opera grúas móviles, camión grúa o grúa sobre orugas, para auxilio de vehículos o para tareas que requieran su intervención. Coloca el vehículo y objeto a levantar en la posición adecuada y, valiéndose de grúa de operación manual o impulsada, engancha el objeto o vehículo como más convenga colocando el material de amortiguamiento necesario, hace el transporte hasta el lugar indicado; repite la operación cuantas veces sea necesario.

19. DRAGA, OPERADOR(A) DE

Es la persona que opera una draga para realizar excavaciones en la construcción de colectores pluviales, canales en sistemas de riego, obras portuarias y otras labores similares. Revisa el funcionamiento de la draga, acciona controles y procede a excavar, carga material pesado, demuele edificios, coloca estructuras metálicas, según el trabajo por realizar. Puede efectuar pequeñas reparaciones a los motores o a la grúa de que está provista la draga o bien reportarla para mantenimiento y reparación.

20. EBANISTA EN FABRICACIÓN Y REPARACIÓN DE MUEBLES, OFICIAL

Es la persona que fabrica y repara muebles de madera. Toma las medidas requeridas; efectúa los cortes precisos y labra la madera, realiza el acabado final y coloca herrajes. Se auxilia de herramientas propias del oficio. Puede interpretar dibujos, planos y especificaciones.

21. ELECTRICISTA INSTALADOR(A) Y REPARADOR(A) DE INSTALACIONES ELÉCTRICAS, OFICIAL

Es la persona que instala, repara o modifica instalaciones eléctricas. Reemplaza fusibles e interruptores monofásicos y trifásicos; sustituye cables de la instalación; conecta o cambia tableros de distribución de cargas o sus elementos. Ranura muros y entuba; distribuye conforme a planos salidas de centros, apagadores y contactos. Sustituye e instala lámparas, equipos de ventilación y calefacción. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

22. ELECTRICISTA EN LA REPARACIÓN DE AUTOMÓVILES Y CAMIONES, OFICIAL

freight and/or the commodity. This worker must have the type of license required by the legal provisions in force in the corresponding area, which accredit him as qualified to drive this kind of vehicle. You can make small repairs to the vehicle, report it and/or drive it to the repair shop for repair.

18. DRIVER OPERATOR TOW VEHICLES

Is the person who drives and operates mobile cranes, tow trucks or caterpillars, for vehicle assistance or for tasks that require their intervention. He/she places the vehicle and object to be lifted in the appropriate position and, using a manual or mechanical tow crane, hooks the object or vehicle as it is convenient by placing the necessary damping material, transports it to the indicated place; he/she repeats the operation as many times as necessary.

19. DREDGE, OPERATOR OF

Is the person who operates a dredge to carry out excavations in the construction of rain collectors, irrigation system channels, port works and other similar tasks. He/she inspects the operation of the dredge, activates the controls and proceeds to excavate, loads heavy material, demolishes buildings, places metal structures, according to the work to be done. He/she can make small repairs to the engines or to the crane provided by the dredger or report it for maintenance and repair.

20. FURNITURE MANUFACTURER FINISHER AND REPAIR OF FURNITURE, PROFESSIONAL

Is the person who manufactures and repairs wooden furniture. He/she takes the required measurements; he/she makes the precise cuts and styles the wood, makes the final finish and places the hardware. He/she is helped by the tools of the profession. He/she can interpret drawings, plans and specifications.

21. ELECTRICIAN INSTALLER AND REPAIR PERSON FOR ELECTRICAL INSTALLATIONS, PROFESSIONAL

Is the person who installs, repairs or modifies electrical installations. He/she replaces single phase and three phase fuses and switches; he/she replaces installation cables; connects or changes switch boxes or their elements. He/she puts slots in walls and tubes; distributes according to plans exits from centers, dampers and contacts. He/she replaces and installs lamps, ventilation and heating equipment. He/she is helped by the tools of the profession.

22. ELECTRICIAN IN THE REPAIR OF CARS AND TRUCKS, PROFESSIONAL

Es la persona que localiza y corrige fallas del sistema eléctrico de automóviles y camiones. Repara o sustituye y monta conductores del sistema eléctrico, acumulador, marcha, generador o alternador, regulador, bobina de ignición, distribuidor, sistema de luces, bocinas e interruptores de encendido. Revisa, limpia y carga baterías; supervisa ayudantes. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

23. ELECTRICISTA REPARADOR(A) DE MOTORES Y/O GENERADORES EN TALLERES DE SERVICIO, OFICIAL

Es la persona que repara motores y generadores. Localiza los desperfectos, cambia conexiones, baleros, chumaceras, o el embobinado; retira las bobinas dañadas y las repone. Hace pruebas y verifica su correcto funcionamiento. Se auxilia de herramientas propias del oficio. En su caso, supervisa labores del ayudante.

24. EMPLEADO(A) DE GÓNDOLA, ANAQUEL O SECCIÓN EN TIENDAS DE AUTOSERVICIO

Es la persona que atiende una góndola, anaquel o sección en tiendas de autoservicio. Recibe mercancías del almacén para su clasificación y acomodo en los anaqueles; pone etiquetas, marca precios, reporta faltantes y mantiene la góndola, anaquel o sección ordenada. Cuando es requerido orienta y ayuda al cliente a seleccionar la mercancía, le indica dónde se encuentran los probadores. En algunos casos hace la nota y la pasa a la caja para su cobro.

25. ENCARGADO(A) DE BODEGA Y/O ALMACÉN

Es la persona que controla las entradas y salidas de materiales, productos, mercancías u otros artículos que se manejen en la bodega o almacén del que es responsable. Vigila el orden de las mercancías en los casilleros. Supervisa o hace las entregas de las mismas mediante la documentación establecida; lleva registros, listas y archivo de los movimientos ejecutados diariamente; hace reportes y relaciones de materiales faltantes. Puede formular pedidos.

26. FERRETERÍAS Y TLPALERÍAS, DEPENDIENTE(A) DE MOSTRADOR EN

Es la persona que atiende y suministra al público mercancías propias del ramo en comercios al por menor. Se informa de la mercancía que desean los(as) clientes(as), la busca y se la presenta, en caso de no contar con ella, sugiere alguna semejante; le informa del precio, hace la nota de venta y eventualmente cobra; envuelve el artículo o lo hace despachar a los(as) clientes(as). Reporta mercancía faltante, acomoda la que llega conforme a catálogos de especificación o

Is the person who locates and corrects faults in the electrical system of cars and trucks. He/she repairs or replaces and mounts electrical system conductors, accumulators, gear, generators or alternators, regulators, ignition coils, distributors, light systems, speakers and ignition switches. He/she inspects, cleans and charges batteries; supervises helpers. He/she is helped by the tools of the profession.

23. ELECTRICIAN/REPAIR PERSON OF MOTORS AND/OR GENERATORS IN SERVICE WORKSHOPS, PROFESSIONAL

Is the person who repairs engines and generators. He/she locates the damage, changes connections, bearings, bearings, or winding; he/she removes the damaged coils and replaces them. He/she tests and verifies its correct functioning. He/she is helped by the tools of the profession. When applicable, he/she supervises the work of the assistant.

24. EMPLOYEE OF A GONDOLA, SHELF OR SECTION IN SELF-SERVICE STORES

Is the person who attends a gondola, shelf or section in self-service stores. He/she receives goods from the warehouse for their classification and accommodation on the shelves; he/she places labels, marks prices, reports missing items and keeps the gondola, shelf or section in order. When it is required, he/she guides and helps the client to select the merchandise, he/she indicates where the testers are. In some cases he/she prepares the receipt and passes it to the cashier for collection.

25. MANAGER OF A STOREHOUSE AND/OR WAREHOUSE

Is the person who controls the inputs and outputs of materials, products, merchandise or other items that are handled in the storehouse or warehouse for which he is responsible. He/she oversees the order of the goods in the lockers. He/she supervises or delivers them through the established documentation; he/she keeps records, lists and archives of the movements executed daily; makes reports and accounts of missing materials. He/she can place orders.

26. HARDWARE AND PAINT STORES, ATTENDANT/SALESPERSON

Is the person who attends and supplies to the public merchandise of the branch in retail stores. He/she is informed of the merchandise that the clients want, he/she searches for it and presents it, in case of not having it, suggests something similar; informs him/her of the price, prepares the sales note and eventually collects the price; he/she wraps the item or has it shipped to customers. He/she reports missing merchandise, accommodates that which arrives

precios. Ayuda, cuando es necesario, al levantamiento de inventarios.

27. FOGONERO(A) DE CALDERAS DE VAPOR

Es la persona que se encarga del funcionamiento y operación de una o varias calderas para el suministro de agua caliente y vapor. Acciona las válvulas para dar al agua su correcto nivel; alimenta la caldera con el combustible requerido, la enciende, cuida que la temperatura y presión del agua y vapor sean las adecuadas, vigila su correcto funcionamiento y la purga cuando es necesario.

28. GASOLINERO(A), OFICIAL

Es la persona que atiende al público en una gasolinera. Inicia su turno recibiendo por inventario los artículos que se expenden. Suministra gasolina, aceites, aditivos y otros artículos; cobra por ellos y al finalizar su turno entrega por inventario aquellos artículos que no se expendieron, así como el importe de las ventas.

29. HERRERÍA, OFICIAL DE

Es la persona que fabrica o repara puertas, ventanas, cancelas, barandales, escaleras y otras piezas utilizadas en la construcción, según especificaciones de planos, dibujos o diseños. Elige el material adecuado, toma las medidas requeridas, lo corta en frío o en caliente y le da la forma deseada; taladra, une las partes, coloca herrería, pule y aplica anticorrosivo. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

30. HOJALATERO(A) EN LA REPARACIÓN DE AUTOMÓVILES Y CAMIONES, OFICIAL

Es la persona que repara o reemplaza piezas de carrocería en automóviles, camiones y otros vehículos. Da forma a la lámina martillando y doblándola en frío o en caliente; taladra agujeros para los remaches o pernos y une las piezas con soldadura. Se auxilia de herramientas propias del oficio. En su caso supervisa las labores del ayudante si lo hubiera.

31. JORNALERO(A) AGRÍCOLA

Es la persona contratada y remunerada para laborar en explotaciones agrícolas, en las actividades manuales que requiere la producción, que van desde preparación de la tierra, la siembra, la recolección y la cosecha de cultivos, hasta la preparación de los productos para su primera enajenación, entre otras actividades afines o relacionadas.

32. LUBRICADOR(A) DE AUTOMÓVILES, CAMIONES Y OTROS VEHÍCULOS DE MOTOR

Es la persona que ejecuta labores de lubricación, limpieza y mantenimiento de las partes móviles de autos, camiones y otros vehículos de motor. Coloca el vehículo en la fosa o rampa fija o hidráulica; lava motor y chasis; revisa los niveles de aceite del cárter, caja de

according to specification catalogs or prices. He/she assists, when necessary, the taking of inventory.

27. STEAM BOILER PERSON

Is the person who is responsible for the function and operation of one or several boilers for supplying hot water and steam. He/she activates the valves to give the water its correct level; he/she feeds the boiler with the required fuel, ignites it, takes care that the temperature and pressure of the water and steam are adequate, monitors its correct operation and purges when necessary.

28. GAS STATION ATTENDANT, PROFESSIONAL

Is the person who serves the public at a gas station. He/she initiates his/her shift by receiving inventory items that are being dispensed. He/she supplies gasoline, oils, additives and other items; charges for them and at the end of their shift delivers inventory items that were not sold, as well as the amount of sales.

29. HARDWARE WORKER, PROFESSIONAL

Is the person who manufactures or repairs doors, windows, gates, railings, stairs and other parts used in construction, according to specifications of plans, drawings or designs. He/she chooses the right materials, takes the required measurements, cuts it cold or hot and gives it the desired shape; he/she drills, joins the parts, places the hardware, polishes and applies anticorrosive material. He/she is helped by the tools of the profession.

30. SHEET METAL WORKER IN THE REPAIR OF AUTOMOBILES AND TRUCKS, OFFICIAL

Is the person who repairs or replaces body parts in cars, trucks and other vehicles. He/she shapes the laminate by hammering and folding it cold or hot; he/she drills holes for the rivets or bolts and joins the pieces with solder. He/she is helped by the tools of the profession. When applicable he supervises the work of the assistant if there is one.

31. AGRICULTURAL DAY LABORER

Is the person contracted and paid for working in agricultural activities, in the manual activities required by the production from the preparation of the earth, planting, the collection and harvest of crops, to the preparation of the products for their first transfer, among other similar or related activities.

32. LUBRICATOR OF AUTOMOBILES, TRUCKS AND OTHER MOTOR VEHICLES

Is the person who carries out lubrication, cleaning and maintenance of the moving parts of cars, trucks and other motor vehicles. He/she places the vehicle in the pit or stationary or hydraulic ramp; he/she washes the engine and chassis; checks the oil levels of the

velocidades, diferencial y líquido de frenos reponiendo el faltante o cambiándolo, según las indicaciones recibidas; lubrica las partes provistas de graseras. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

33. MANEJADOR(A) EN GRANJA AVÍCOLA

Es la persona que realiza labores de cría y atención de aves en granja avícola. Alimenta las aves, esparce desinfectantes, administra vacunas, lleva registros de alimentación y producción, y, en su caso, realiza las operaciones de incubación, clasificación y despacho de huevo y aves, cuando estas últimas se desarrollen en la granja.

34. MAQUINARIA AGRÍCOLA, OPERADOR(A) DE

Es la persona que opera uno o varios tipos de máquinas para labores agrícolas como tractores, trilladoras y cosechadoras combinadas. Revisa la máquina y comprueba su correcto funcionamiento; selecciona y adapta los implementos que vaya a utilizar, la conduce al lugar donde deba realizar el trabajo, que puede consistir en destroncar, rastrear, chapear, nivelar terrenos, barbechar, sembrar, cosechar, empacar, trillar, embalar, recolectar y otras operaciones similares. Cuida de la lubricación de la máquina e implementos que utiliza o los reporta para mantenimiento y reparación.

35. MÁQUINAS PARA MADERA EN GENERAL, OFICIAL OPERADOR(A) DE

Es la persona que opera máquinas para trabajar la madera, entre otras: sierra circular, sierra cinta, cepillo, torno rauter, escopleadora, machimbradora, trompo, canteadora, perforadora y pulidora. Instala los accesorios de seguridad necesarios para cada operación, ajusta la máquina y procede a cortar, orillar, prensar, pegar, pulir, obtener chapa fina y otras labores semejantes. En su caso, puede encargarse de limpiar, lubricar, afilar las sierras y efectuar reparaciones simples.

36. MECÁNICO(A) EN REPARACIÓN DE AUTOMÓVILES Y CAMIONES, OFICIAL

Es la persona que repara las partes mecánicas de automóviles, camiones y otros vehículos de motor. Examina la naturaleza de los desperfectos; ajusta motores, los afina, arregla sistemas de transmisión, caja de velocidades, embrague, frenos, suspensión, dirección o cualquier otra parte del mecanismo. Verifica el resultado final de las composuras. Se auxilia de herramientas propias del oficio. En su caso, supervisa ayudantes.

37. MONTADOR(A) EN TALLERES Y FÁBRICAS DE CALZADO, OFICIAL

Es la persona que prepara y monta las piezas de la parte superior del calzado. Monta el corte sobre la horma donde pega una plantilla, coloca el contrahorte entre el forro y la piel exterior del zapato, inserta el soporte

crankcase, gearbox, differential and brake fluid by replacing the missing material or changing it, according to the indications received; he/she lubricates the parts provided with grease fittings. He/she is helped by the tools of the profession.

33. HANDLER IN POULTRY FARM

He/she is the person who carries out the work of breeding and attention to birds in a poultry farm. He/she feeds the birds, spreads disinfectants, administers vaccines, he/she keeps records of food and production, and, where appropriate, performs the operations of incubation, classification and the dispatching of eggs and birds, when the latter are raised on the farm.

34. AGRICULTURAL MACHINERY, OPERATOR OF

Is the person who operates one or several types of machines for agricultural work such as tractors, threshers and combine harvesters. He/she inspects the machine and verifies its correct operation; he/she selects and adapts the implements that he/she is going to use, drives it to the place where the work should be carried out, which may consist of disassembly, tracking, plating, leveling land, fallowing, sowing, harvesting, packing, threshing, bailing, collecting and other similar operations. He/she takes care of the lubrication of the machine and implements that are used or reports them for maintenance and repair.

35. WOODWORKING MACHINES IN GENERAL, PROFESSIONAL OPERATOR OF

Is the person operating woodworking machines including among others: a circular saw, band saw, brush, router, mortiser, planer, spinning edger, drilling and polishing machine. He/she installs the necessary safety accessories for each operation, adjusts the machine and proceeds to cut, edge, press, glue, polish, obtain fine sheet metal and other similar tasks. When applicable, he/she may clean, lubricate, sharpen the saws and perform simple repairs.

36. MECHANIC FOR THE REPAIRS OF AUTOMOBILES AND TRUCKS, PROFESSIONAL

Is the person who repairs the mechanical parts of cars, trucks and other motor vehicles. He/she examines the nature of the damages; adjusts engines, tunes them, fixes transmission systems, gearbox, clutch, brakes, suspension, steering or any other part of the mechanism. He/she verifies the final result of the composures. He/she is helped by the tools of the profession. When applicable, he/she supervises assistants.

37. ASSEMBLY WORKER IN WORKSHOPS AND FACTORIES FOR FOOTWEAR, PROFESSIONAL

Is the person who prepares and assembles the pieces of the upper part of the footwear. He/she mounts the cut on the last, places the stiffener between the lining and the outer leather of the shoe, inserts the protective

protector y hace el montaje de los enfranques, el talón y la punta, recortando y uniendo el zapato. Cuida de la lubricación de la máquina y la reporta para mantenimiento.

38. PELUQUERO(A) Y CULTOR(A) DE BELLEZA EN GENERAL

Es el trabajador (a) que lleva a cabo actividades relacionadas con el corte, teñido, peinado y arreglo del cabello. Con frecuencia lleva a cabo otras tareas de cultor(a) de belleza en sus diversas modalidades empleando los instrumentos propios del oficio.

39. PINTOR(A) DE AUTOMÓVILES Y CAMIONES, OFICIAL

Es la persona que realiza el acabado, total o parcial, de pintura de automóviles, camiones y otros vehículos. Prepara la superficie; cubre molduras y cristales con papel; acondiciona o mezcla la pintura para lograr el tono deseado y la aplica cuantas veces sea necesario. Se auxilia de herramientas propias del oficio. Supervisa a los ayudantes en las labores de pulido y encerado.

40. PINTOR(A) DE CASAS, EDIFICIOS Y CONSTRUCCIONES EN GENERAL, OFICIAL

Es la persona que aplica capas de pintura, barniz, laca o productos similares en interiores y exteriores de casas, edificios y otro tipo de construcciones. Acondiciona previamente la superficie que va a pintar, lijándola, resanándola o aplicando sellador o plaste, luego prepara la pintura, iguala tonos y pinta, repitiendo esta operación las veces necesarias hasta que la aplicación sea uniforme. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

41. PLANCHADOR(A) A MÁQUINA EN TINTORERÍAS, LAVANDERÍAS Y ESTABLECIMIENTOS SIMILARES

Es la persona que plancha a máquina prendas de vestir, ropa y otros tejidos en tintorerías, lavanderías, hoteles, hospitales y establecimientos similares. Coloca apropiadamente la prenda en la mesa acolchonada en la máquina, baja la plancha sobre el artículo, acciona los pedales para regular la presión de salida del vapor y repite la operación hasta obtener un planchado correcto. Limpia y desmancha las prendas conforme a procedimientos establecidos. Puede lubricar y preparar la maquinaria para el siguiente turno o la reporta para mantenimiento.

42. PLOMERO(A) EN INSTALACIONES SANITARIAS, OFICIAL

Es la persona que instala o repara tuberías, tinacos, enseres o accesorios sanitarios para servicio de agua, drenaje o gas. Sondea, destapa, corta, dobla, tarraja, suelda y conecta tubos y partes relacionadas con las instalaciones sanitarias y de gas. Hace cambios de las

support and assembles the clasps, the heel and the toe, trimming and joining the shoe. He/she takes care of the lubrication of the machine and reports it for maintenance.

38. HAIRDRESSER AND BEAUTY STYLIST IN GENERAL

Is the worker who carries out activities related to cutting, dyeing, combing and arranging hair. Often he/she carries out other tasks of beauty stylist in their various modalities using the instruments of the trade.

39. AUTOMOBILE AND TRUCK PAINTER, PROFESSIONAL

Is the person who performs the finishing, total or partial, of painting cars, trucks and other vehicles. He/she prepares the surface; covers moldings and glass with paper; conditions or mixes the paint to achieve the desired shade and applies it as many times as necessary. He/she is helped by the tools of the profession. He/she supervises the helpers in the polishing and waxing work.

40. PAINTER OF HOUSES, BUILDINGS AND CONSTRUCTIONS IN GENERAL, PROFESSIONAL

Is the person who applies layers of paint, varnish, lacquer or similar products in interiors and exteriors of houses, buildings and other types of construction. He/she conditions the surface to be painted, sanding, repairing or applying sealant or plaster, then prepares the paint, matches tones and paints, repeating this operation as many times as necessary until the application is uniform. He/she is helped by the tools of the profession.

41. IRONING MACHINE OPERATOR IN DRY CLEANERS, LAUNDRIES AND SIMILAR ESTABLISHMENTS

Is the person who irons dress clothes, clothing and other fabrics in dry cleaners, laundries, hotels, hospitals and similar establishments. He properly places the garment on the padded table in the machine, lowers the iron on the article, activates the pedals to regulate the steam output pressure and repeats the operation until a correct ironing is obtained. Cleans and disposes of garments according to established procedures. He/she may lubricate and prepare the machinery for the next shift or report it for maintenance.

42. PLUMBER IN HEALTH FACILITIES, PROFESSIONAL

Is the person who installs or repairs pipes, water tanks, fixtures or sanitary fittings for water, drainage or gas service. He/she probes, unclogs, cuts, bends, plates, solders and connects pipes and parts related to sanitary and gas installations. He/she makes changes of the

partes que lo requieran. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

43. RADIOTÉCNICO(A) REPARADOR(A) DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS, OFICIAL

Es la persona que repara fallas y/o defectos en aparatos eléctricos y electrónicos. Desmonta, repara o sustituye las piezas dañadas o defectuosas y hace las pruebas para verificar su correcto funcionamiento. Se auxilia de herramientas propias del oficio. En caso necesario repara equipo de telecomunicaciones, de cómputo y celulares. Supervisa ayudantes.

44. RECAMARERO(A) EN HOTELES, MOTELES Y OTROS ESTABLECIMIENTOS DE HOSPEDAJE

Es la persona que realiza labores de limpieza y arreglo de habitaciones o dormitorios en hoteles y otros establecimientos de hospedaje. Asea la habitación, tiende las camas y renueva las provisiones de la habitación.

45. REFACCIONARIAS DE AUTOMÓVILES Y CAMIONES, DEPENDIENTE(A) DE MOSTRADOR EN

Es la persona que atiende y suministra al público refacciones de automóviles y camiones en establecimientos dedicados a esta actividad. Se entera de la pieza deseada, la localiza por su número en el catálogo de partes, la toma del anaquel correspondiente para entregarla al (a la) cliente(a), hace la nota y algunas veces cobra. Lleva el control de las refacciones que vende e informa de los faltantes. Ayuda en el levantamiento de inventarios.

46. REPARADOR(A) DE APARATOS ELÉCTRICOS PARA EL HOGAR, OFICIAL

Es la persona que realiza labores de localización y reparación de las partes defectuosas de las unidades. Desmonta el aparato, repara o sustituye las piezas dañadas, gastadas o rotas; lo arma y comprueba su correcto funcionamiento. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

47. REPORTERO(A) EN PRENSA DIARIA IMPRESA

Es la persona que obtiene información de interés general sobre eventos o temas de actualidad a través de la observación de los hechos, de entrevistas a personas vinculadas con los mismos, o a personas de interés para la comunidad. Esta información la ordena, estructura y transmite de manera clara y expedita a la empresa periodística para su revisión y, en su caso, redacción definitiva y publicación. En ocasiones el(la) trabajador(a) es el(la) encargado(a) de elaborar la redacción misma de la nota. El(la) reportero(a) requiere de estar informado(a) sobre los eventos o temas de su

parts that require it. He/she is helped by the tools of the profession.

43. RADIO TECHNICIAN, REPAIRER OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC DEVICES, PROFESSIONAL

Is the person who repairs failures and/or defects in electrical and electronic equipment. He/she disassembles, repairs or replaces damaged or defective parts and performs tests to verify proper operation. He/she is helped by the tools of the profession. If necessary, he/she repairs telecommunications, computers and cellular equipment. He/she supervises helpers.

44. HOUSEKEEPER IN HOTELS, MOTELS AND OTHER LODGING ESTABLISHMENTS

Is the person who performs cleaning and arrangement of rooms or bedrooms in hotels and other lodging establishments. He/she cleans the room, makes the beds and renews the provisions of the room.

45. AUTOMOBILE AND TRUCK SPARE PARTS, DISPLAY ATTENDANT

Is the person who attends and supplies the public with spare parts for cars and trucks in establishments dedicated to this activity. He/she finds the desired piece, locates it by its number in the parts catalog, takes it from the corresponding shelf to deliver it to the customer, prepares the receipt and sometimes collects the payment. He/she takes control of the parts he/she sells and reports the missing ones. He/she helps taking inventory.

46. HOUSEHOLD ELECTRICAL APPLIANCE REPAIR PERSON, PROFESSIONAL

Is the person who performs the work of location and repairs of the defective parts of the units. He/she disassembles the device, repairs or replaces damaged, worn or broken parts; arms it and checks its correct operation. He/she is helped by the tools of the profession.

47. REPORTER IN PRINTED DAILY PRESS

Is the person who obtains information of general interest on current events or topics through the observation of the facts, interviews with people related to them, or people of interest to the community. This information is ordered, structured and transmitted clearly and expeditiously to the periodical company for review and, where appropriate, the final writing and publication. Sometimes the worker is the one in charge of preparing the writing of the receipt. The reporter needs to be informed about the events or topics of his/her work in order to follow up. In the capture of

trabajo para darles seguimiento. En la captura de información, así como en su transmisión se auxilia de muy distintos medios de comunicación y tecnologías de información.

48. REPORTERO(A) GRÁFICO(A) EN PRENSA DIARIA IMPRESA

Es el(la) trabajador(a) que acude a personas o a eventos de interés general con el objeto de obtener imágenes para ilustrar sucesos y artículos de actualidad. Generalmente envía al periódico el material digitalizado, acompañándolo de los datos de referencia con los nombres de los personajes o de los eventos que aparecen en las imágenes. Para su trabajo se auxilia de diversos medios tecnológicos de captura de imágenes y otros instrumentos propios de su profesión y, en ocasiones, acompaña en su labor a un(a) reportero(a), quien le sugiere o indica el género, estilo o ángulo de la imagen deseada.

49. REPOSTERO(A) O PASTELERO(A)

Es la persona que elabora pan, como pastas, tartas, pasteles y otros productos de harina. Selecciona, pesa y mezcla los ingredientes a mano o a máquina, da forma a la masa, la coloca en hojas de lámina o moldes, los deja reposar y después los hornea. Prepara las pastas para relleno y decoración con los ingredientes apropiados y adorna las piezas según se requiera. Se auxilia en su trabajo de uno o más ayudantes.

50. SASTRERÍA EN TRABAJO A DOMICILIO, OFICIAL DE

Es la persona a quien le entregan los materiales necesarios para la confección o reparación de prendas de vestir en el ramo de la sastrería. Corta la tela y/o recibe los materiales habilitados de acuerdo con los moldes u órdenes de trabajo recibidas y procede a coserlas a mano o a máquina. Puede ejecutar otras labores tales como hilvanar y pegar botones. Como se trata de trabajo a domicilio, que se remunera por unidad de obra, las tarifas serán tales que un trabajador(a) normal en condiciones de trabajo también normales, en ocho horas de labor, obtenga por lo menos el salario mínimo profesional vigente, la proporción correspondiente al séptimo día y demás prestaciones legales.

51. SECRETARIO(A) AUXILIAR

Es la persona que transcribe informes, textos y diversos documentos. Maneja máquina de escribir y/o procesador de textos, toma dictado y, cuando se requiere, realiza otras tareas de oficina como son: compaginar, engrapar, ensobrar, atender llamadas telefónicas, archiva física o electrónicamente los documentos transcritos, recibe, registra, distribuye y controla la correspondencia y documentación, opera impresoras electrónicas y fotocopiadoras.

information, as well as in its transmission he/she is helped by very different means of communication and information technologies.

48. GRAPHIC REPORTER IN PRINTED DAILY PRESS

Is the worker who goes to people or events of general interest in order to obtain images in order to illustrate current events and articles. He/she generally sends the digitized material to the newspaper, accompanying it with the reference data with the names of the characters or the events that appear in the images. For his/her work he is helped by various technological means of capturing images and other instruments of his/her profession and, sometimes, accompanies a reporter in his/her work, who suggests or indicates the gender, style or angle of the desired image.

49. PASTRY CHEF

Is the person who makes bread, such as pastas, pies, cakes and other flour products. He/she selects, weighs and mixes the ingredients by hand or machine, shapes the dough, places it on sheet sheets or molds, lets them stand and then bakes them. He/she prepares the pasta for the filling and decorating with the appropriate ingredients and decorates the pieces as required. One or more assistants are helped in their work.

50. TAILOR WHO WORKS AT HOME, PROFESSIONAL

Is the person to whom is given the necessary materials for the sewing or repair of garments in the tailoring industry. He/she cuts the fabric and/or receives the materials prepared according to the patterns or work orders received and proceeds to sew them by hand or machine. He/she can perform other tasks such as basting and pasting buttons. As it is home work, which is remunerated per unit of work, the rates will be such that a normal worker under normal working conditions, in eight hours of work, obtains at least the current professional minimum wage, the proportion corresponding to the seventh day and other legal benefits.

51. ASSISTANT SECRETARY

Is the person who transcribes reports, texts and various documents. He/she manages a typewriter and/or word processor, takes dictation and, when required, performs other office tasks such as: collating, stapling, placing items in envelopes, answering phone calls, physically or electronically files transcribed documents, receives, registers, distributes and controls correspondence and documentation, operates electronic printers and photocopiers.

52. SOLDADOR(A) CON SOPLETE O CON ARCO ELÉCTRICO

Es la persona que suelda, une, rellena o corta piezas de metal. Se auxilia de máquinas eléctricas y de soplete de oxiacetileno, así como de electrodos y barras de soldaduras de varios tipos. En ocasiones puede también operar máquinas de arco sumergido, equipos de soldadura de argón, helio, nitrógeno u otros similares y hacer soldaduras sin material de aporte. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

53. TABLAJERO(A) Y/O CARNICERO(A) EN MOSTRADOR

Es la persona que destaza, corta, prepara, limpia, pesa y vende al público carne de res, cerdo y otros animales, en establecimientos dedicados a esta actividad. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

54. TAPICERO(A) DE VESTIDURAS DE AUTOMÓVILES, OFICIAL

Es la persona que instala o repara los revestimientos interiores de automóviles o camiones. Quita forros, repara o coloca enresortado nuevo; pone alambres, amarres, rellenos y grapas; forros de protección, cordones de vista o de remate, pasamanería y botones.

55. TAPICERO(A) EN REPARACIÓN DE MUEBLES, OFICIAL

Es la persona que repara o reemplaza el tapiz de muebles de todo tipo. Quita forros, repara enresortado o coloca uno nuevo, pone alambres, amarres o grapas; coloca rellenos, forros de protección en partes laterales y cojines, cordones de vista o de remate, botones y otros. Se auxilia de herramientas propias del oficio.

56. TRABAJADOR(A) DEL HOGAR

Es la persona que se dedica a realizar labores de limpieza a cambio de una remuneración o pago, es decir, dentro de una relación de empleo. El lugar de trabajo es un domicilio particular. Las personas trabajadoras del hogar se dedican principalmente a realizar servicios de aseo, también pueden realizar otras actividades complementarias como son la preparación de alimentos, lavado y planchado de ropa, actividades de cuidados, realizar compras de víveres, pagos de servicios por instrucción del empleador, o cualquier otra actividad afín e inherente al hogar.

57. TRABAJO SOCIAL, TÉCNICO(A) EN

Es la persona que estudia y sugiere soluciones a problemas de orden social y familiar. Realiza encuestas socioeconómicas para determinar problemas habitacionales y de desarrollo de la comunidad; orienta en problemas de nutrición, pedagogía infantil, rendimiento escolar y readaptación infantil a hogares sustitutos. Puede aconsejar sobre prevención de accidentes y orientar sobre servicios de casas de cuna. Este salario mínimo profesional cubre únicamente al

52. WELDER WITH BLOW TORCH OR WITH ELECTRIC ARC

Is the person who welds, joins, fills or cuts metal parts. He/she is assisted by electric machines and an oxyacetylene torch, as well as electrodes and welding bars of various types. Sometimes it can also operate submerged arc machines, argon, helium, nitrogen or other similar welding equipment and weld without material. He/she is helped by the tools of the profession.

53. MEAT PROCESSOR AND/OR BUTCHER OVER THE COUNTER

Is the person who highlights, cuts, prepares, cleans, weighs and sells beef, pork and other animals to the public, in establishments dedicated to this activity. He/she is helped by the tools of the profession.

54. AUTOMOTIVE UPHOLSTERER, PROFESSIONAL

Is the person who installs or repairs the interior upholstery of automobiles or trucks. He/she remove upholstery, repairs or places new springs; places wires, ties, fillers and staples; protective liners, welts or trim cords, trimmings and buttons.

55. UPHOLSTERER IN FURNITURE REPAIR, PROFESSIONAL

Is the person who repairs or replaces the fabric on furniture of all kinds. He/she removes linings, repairs springs or places springs, places wires, ties or staples; places stuffing, protective linings on side parts and cushions, welts or finish cords, buttons and others. He/she is helped by the tools of the profession.

56. WORKER IN THE HOME (formerly called Domestic Worker)

Is the person that is dedicated to performing cleaning work in exchange for remuneration or payment, that is to day, within a labor relationship. The workplace is a private home. The persons who are Home workers are dedicated principally to performing housekeeping services, they also may carry out other complementary activities such as preparation of foods, washing and ironing of clothing, care activities, carrying out purchases of provisions, payments of services at the instruction of the employer, or any other activity related to and inherent to the home.

57. SOCIAL WORK, PROFESSIONAL IN

Is the person who studies and suggests solutions to social and family problems. He/she conducts socio-economic surveys in order to determine housing and community development problems; guides on problems of nutrition, children's pedagogy, school performance and child rehabilitation to foster homes. He/she can advise on accident prevention and provide guidance on nursery services. This professional minimum wage covers only the social worker at the technical level who

trabajador(a) social a nivel técnico que estudió el plan de 3 años o 6 semestres después de la secundaria.

58. VAQUERO(A) ORDEÑADOR(A) A MÁQUINA

Es la persona que realiza labores de cuidado y ordeña del ganado lechero. Alimenta el ganado, lo baña, asea los establos, selecciona los animales para la ordeña, saca muestras de leche y después efectúa la ordeña a máquina. Limpia el material de ordeña y reporta los animales cuando les observa alguna lesión o enfermedad. Asimismo, apoya en las labores propias del centro de trabajo.

59. VELADOR(A)

Es la persona que realiza labores de vigilancia durante la noche. Recorre las diferentes áreas del establecimiento anotando su paso en el reloj checador cuando lo hay, vigila al personal que entra y sale del establecimiento después de las horas de trabajo normal, cierra puertas y contesta llamadas telefónicas. Al terminar su jornada rinde un informe de las irregularidades observadas. En el desempeño de su trabajo puede usar arma de fuego.

60. VENDEDOR(A) DE PISO DE APARATOS DE USO DOMÉSTICO

Es la persona que vende aparatos de uso doméstico dentro de un establecimiento de comercio al por menor. Averigua la clase y calidad del aparato que el cliente(a) desea, le ayuda a efectuar su elección proporcionándole datos sobre su funcionamiento, precio y recomendaciones sobre su uso. Proporciona información sobre otros productos similares, y condiciones de venta a crédito. Toma los datos al comprador y vigila que se efectúen las remisiones respectivas.

61. ZAPATERO(A) EN TALLERES DE REPARACIÓN DE CALZADO, OFICIAL

Es la persona que repara y acondiciona el calzado. Quita suelas y tacones, prepara las superficies y el material que adecua a la medida requerida. Fija las piezas con pegamento o las clava, cose a mano o a máquina, hace el acabado final tiñendo y lustrando las nuevas superficies.

OCTAVO.- Los salarios mínimos profesionales que tendrán vigencia a partir del 1º de enero de 2021 para las profesiones, oficios y trabajos especiales establecidos en el punto resolutorio anterior, como cantidad mínima que deberán recibir los y las trabajadoras por jornada ordinaria serán los que se señalan a continuación:

studied the 3-year or 6-semester plan after secondary school.

58. MACHINE OPERATOR DAIRY FARMERS

Is the person who performs care and milking of dairy cattle. He/she feeds the cattle, bathes them, cleans the stables, selects the animals for milking, takes milk samples and then performs the machine milking. He/she cleans the milking material and reports the animals when observing any lesion or disease on them. He/she also supports the workplace duties.

59. NIGHT WATCH PERSON

Is the person who performs surveillance work during the night. He/she walks through the different areas of the establishment, noting their movements on the time clock when there is one, he/she watches the personnel entering and leaving the establishment after normal working hours, closing doors and answering phone calls. At the end of his/her day he/she gives a report of the irregularities observed. In the performance of his/her tasks, he/she may use a firearm.

60. FLOOR SALES PERSON OF DOMESTIC APPLIANCES

Is the person who sells household appliances within a retail establishment. He ascertains the class and quality of the device that the customer wants, helps the customer to make their choice by providing data on its operation, price and recommendations on its use. He/she provides information on other similar products, and the conditions of sale on credit. He/she takes the data from the buyer and oversees that the respective deliveries are made.

61. PERSON IN FOOTWEAR REPAIR WORKSHOPS, PROFESSIONAL

Is the person who repairs and conditions the footwear. He/she removes soles and heels, prepares the surfaces and the material that suits the required size. He secures the pieces with glue or nails them, sews by hand or machine, makes the final finish by dyeing and polishing the new surfaces.

EIGHTH.- The professional minimum wages that will be effective as of January 1, 2021 for the professions, trades and special jobs established in the preceding operative paragraph, as the minimum amount that workers must receive for ordinary work hours will be those that are noted below:

SALARIOS MÍNIMOS PROFESIONALES

MINIMUM PROFESSIONAL WAGES THAT

QUE ESTARÁN VIGENTES A PARTIR DEL 1 ° DE
ENERO DEL AÑO 2021

WILL BE EFFECTIVE FROM THE 1ST OF
JANUARY OF THE YEAR 2021

Pesos diarios

Pesos per day

OFICIO No.	PROFESIONES, OFICIOS Y TRABAJOS ESPECIALES	PROFESSIONS, TRADES AND SPECIAL WORK	ÁREA GEOGRÁFICA	
			Zona Libre de la Frontera Norte*	Resto del país**
1	ALBAÑILERÍA, OFICIAL DE	CONSTRUCTION WORKER, PROFESSIONAL	213.39	163.46
2	BOTICAS, FARMACIAS Y DROGUERÍA, DEPENDIENTE(A) DE MOSTRADOR EN	BOUTIQUES, PHARMACIES AND DRUG STORES, STORE ATTENDANT	213.39	144.49
3	BULDOZER Y/O TRAXCAVO, OPERADOR(A) DE	BULLDOZER OPERATOR (AND/OR EXCAVATOR, OPERATOR OF 2010)	213.39	171.24
4	CAJERO(A) DE MÁQUINA REGISTRADORA	CASHIER, CASH REGISTER OPERATOR	213.39	147.00
5	CANTINERO(A) PREPARADOR DE BEBIDAS	BARTENDER, BEVERAGE PREPARER	213.39	150.01
6	CARPINTERO(A) DE OBRA NEGRA	CARPENTER, PREPARATION WORK	213.39	163.46
7	CARPINTERO(A) EN LA FABRICACIÓN Y REPARACIÓN DE MUEBLES, OFICIAL	CARPENTER IN THE MANUFACTURE AND REPAIR OF FURNITURE, PROFESSIONAL	213.39	160.77
8	COCINERO(A), MAYOR(A) EN RESTAURANTES, FONDAS Y DEMÁS ESTABLECIMIENTOS DE PREPARACIÓN Y VENTA DE ALIMENTOS	HEAD COOK, IN RESTAURANTS, GRILLS AND OTHER FOOD PREPARATION AND SALES ESTABLISHMENTS	213.39	165.53
9	COLCHONES, OFICIAL EN FABRICACIÓN Y REPARACIÓN DE	MATTRESSES, PROFESSIONAL IN THE MANUFACTURING AND REPAIR OF	213.39	151.49
10	COLOCADOR(A) DE MOSAICOS Y AZULEJOS, OFICIAL	MOSAIC AND TILE SETTER, PROFESSIONAL	213.39	160.20
11	CONSTRUCCIÓN DE EDIFICIOS Y CASAS HABITACIÓN, YESERO(A) EN	CONSTRUCTION OF BUILDINGS AND RESIDENCES, PLASTERER IN THE	213.39	152.56
12	CORTADOR(A) EN TALLERES Y FÁBRICAS DE MANUFACTURA DE CALZADO, OFICIAL	CUTTER IN WORKSHOPS AND MANUFACTURING FACTORIES OF FOOTWEAR, PROFESSIONAL	213.39	148.56
13	COSTURERO(A) EN CONFECCIÓN DE ROPA EN TALLERES O FÁBRICAS	SEWER IN THE MAKING OF CLOTHES IN WORKSHOPS OR FACTORIES PARKING LOT DRIVER OF CARS IN PARKING LOTS	213.39	146.79
14	COSTURERO(A) EN CONFECCIÓN DE ROPA EN TRABAJO A DOMICILIO	SEWER IN THE MAKING OF CLOTHES BY HOME WORK	213.39	150.64

15	CHOFER ACOMODADOR(A) DE AUTOMÓVILES EN ESTACIONAMIENTOS	PARKING LOT DRIVER OF CARS IN PARKING LOTS	213.39	153.56
16	CHOFER DE CAMIÓN DE CARGA EN GENERAL	GENERAL LOAD TRUCK DRIVER	213.39	166.82
17	CHOFER DE CAMIONETA DE CARGA EN GENERAL	GENERAL CARGO TRUCK DRIVER	213.39	162.09
18	CHOFER OPERADOR(A) DE VEHÍCULOS CON GRÚA	DRIVER OPERATOR TOW VEHICLES	213.39	155.92
19	DRAGA, OPERADOR(A) DE	DREDGE, OPERATOR OF	213.39	172.82
20	EBANISTA EN FABRICACIÓN Y REPARACIÓN DE MUEBLES, OFICIAL	FURNITURE MANUFACTURER FINISHER AND REPAIR OF FURNITURE, PROFESSIONAL	213.39	163.09
21	ELECTRICISTA INSTALADOR(A) Y REPARADOR(A) DE INSTALACIONES ELÉCTRICAS, OFICIAL	ELECTRICIAN INSTALLER AND REPAIR PERSON FOR ELECTRICAL INSTALLATIONS, PROFESSIONAL	213.39	160.20
22	ELECTRICISTA EN LA REPARACIÓN DE AUTOMÓVILES Y CAMIONES, OFICIAL	ELECTRICIAN IN THE REPAIR OF CARS AND TRUCKS, PROFESSIONAL	213.39	161.75
23	ELECTRICISTA REPARADOR(A) DE MOTORES Y/O GENERADORES EN TALLERES DE SERVICIO, OFICIAL	ELECTRICIAN/REPAIR PERSON OF MOTORS AND/OR GENERATORS IN SERVICE WORKSHOPS, PROFESSIONAL	213.39	155.92
24	EMPLEADO(A) DE GÓNDOLA, ANAQUEL O SECCIÓN EN TIENDA DE AUTOSERVICIO	EMPLOYEE OF A GONDOLA, SHELF OR SECTION IN SELF-SERVICE STORES	213.39	144.07
25	ENCARGADO(A) DE BODEGA Y/O ALMACÉN	MANAGER OF A STOREHOUSE AND/OR WAREHOUSE	213.39	149.21
26	FERRETERÍAS Y TPLALERÍAS, DEPENDIENTE(A) EN	HARDWARE AND PAINT STORES, ATTENDANT/SALESPERSON	213.39	152.19
27	FOGONERO(A) DE CALDERAS DE VAPOR	STEAM BOILER PERSON	213.39	157.06
28	GASOLINERO(A), OFICIAL	GAS STATION ATTENDANT, PROFESSIONAL	213.39	146.79
29	HERRERÍA, OFICIAL DE	HARDWARE WORKER, PROFESSIONAL	213.39	158.13
30	HOJALATERO(A) EN LA REPARACIÓN DE AUTOMÓVILES Y CAMIONES, OFICIAL	SHEET METAL WORKER IN THE REPAIR OF AUTOMOBILES AND TRUCKS, OFFICIAL	213.39	160.77
31	JORNALERO(A) AGRÍCOLA	AGRICULTURAL DAY LABORER	213.39	160.19
32	LUBRICADOR(A) DE AUTOMÓVILES, CAMIONES Y OTROS VEHÍCULOS DE MOTOR	LUBRICATOR OF AUTOMOBILES, TRUCKS AND OTHER MOTOR VEHICLES	213.39	147.90
33	MANEJADOR(A) EN GRANJA AVÍCOLA	HANDLER IN POULTRY FARM (POULTRY FARM HANDLER 2010)	213.39	142.51
34	MAQUINARIA AGRÍCOLA, OPERADOR(A) DE	AGRICULTURAL MACHINERY, OPERATOR OF	213.39	164.27

35	MÁQUINAS PARA MADERA EN GENERAL, OFICIAL OPERADOR(A) DE	WOODWORKING MACHINES IN GENERAL, PROFESSIONAL OPERATOR OF	213.39	157.06
36	MECÁNICO(A) EN REPARACIÓN DE AUTOMÓVILES Y CAMIONES, OFICIAL	MECHANIC FOR THE REPAIRS OF AUTOMOBILES AND TRUCKS, PROFESSIONAL	213.39	168.82
37	MONTADOR(A) EN TALLERES Y FÁBRICAS DE CALZADO, OFICIAL	ASSEMBLY WORKER IN WORKSHOPS AND FACTORIES FOR FOOTWEAR, PROFESSIONAL	213.39	148.56
38	PELUQUERO(A) Y CULTOR(A) DE BELLEZA	HAIRDRESSER AND MANICURIST (HAIR CUTTER AND STYLIST IN GENERAL 2013)	213.39	153.56
39	PINTOR(A) DE AUTOMÓVILES Y CAMIONES, OFICIAL	AUTOMOBILE AND TRUCK PAINTER, PROFESSIONAL	213.39	158.13
40	PINTOR(A) DE CASAS, EDIFICIOS Y CONSTRUCCIONES EN GENERAL, OFICIAL	PAINTER OF HOUSES, BUILDINGS AND CONSTRUCTIONS IN GENERAL, PROFESSIONAL	213.39	157.06
41	PLANCHADOR(A) A MÁQUINA EN TINTORERÍAS, LAVANDERÍA Y ESTABLECIMIENTOS SIMILARES	IRONING MACHINE OPERATOR IN DRY CLEANERS, LAUNDRIES AND SIMILAR ESTABLISHMENTS	213.39	147.00
42	PLOMERO(A) EN INSTALACIONES SANITARIAS, OFICIAL	PLUMBER IN HEALTH FACILITIES, PROFESSIONAL	213.39	157.34
43	RADIOTÉCNICO(A) REPARADOR(A) DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS, OFICIAL	RADIO TECHNICIAN, REPAIRER OF ELECTRICAL AND ELECTRONIC DEVICES, PROFESSIONAL	213.39	163.09
44	RECAMARERO(A) EN HOTELES, MOTELES Y OTROS ESTABLECIMIENTOS DE HOSPEDAJE	HOUSEKEEPER IN HOTELS, MOTELS AND OTHER LODGING ESTABLISHMENTS	213.39	144.07
45	REFACCIONARIA DE AUTOMÓVILES Y CAMIONES, DEPENDIENTE(A) DE MOSTRADOR EN	AUTOMOBILE AND TRUCK SPARE PARTS, DISPLAY ATTENDANT	213.39	149.21
46	REPARADOR(A) DE APARATOS ELÉCTRICOS PARA EL HOGAR, OFICIAL	HOUSEHOLD ELECTRICAL APPLIANCE REPAIR PERSON, PROFESSIONAL	213.39	155.33
47	REPORTERO(A) EN PRENSA DIARIA IMPRESA	REPORTER IN PRINTED DAILY PRESS	317.29	317.29
48	REPORTERO(A) GRÁFICO(A) EN PRENSA DIARIA IMPRESA	GRAPHIC REPORTER IN PRINTED DAILY PRESS	317.29	317.29
49	REPOSTERO(A) O PASTELERO(A)	PASTRY CHEF OR CAKE MAKER	213.39	163.46
50	SASTRERÍA EN TRABAJO A DOMICILIO, OFICIAL DE	TAILOR WHO WORKS AT HOME, PROFESSIONAL	213.39	164.27
51	SECRETARIO(A) AUXILIAR	ASSISTANT SECRETARY	213.39	168.48
52	SOLDADOR(A) CON SOPLITE O CON ARCO ELÉCTRICO	WELDER WITH BLOW TORCH OR WITH ELECTRIC ARC	213.39	161.75
53	TABLAJERO(A) Y/O CARNICERO(A) EN MOSTRADOR	MEAT PROCESSOR AND/OR BUTCHER OVER THE COUNTER	213.39	153.56

54	TAPICERO(A) DE VESTIDURAS DE AUTOMÓVILES, OFICIAL	AUTOMOTIVE UPHOLSTERER, PROFESSIONAL	213.39	155.92
55	TAPICERO(A) EN REPARACIÓN DE MUEBLES, OFICIAL	UPHOLSTERER IN FURNITURE REPAIR, PROFESSIONAL	213.39	155.92
56	TRABAJADOR(A) DEL HOGAR	WORKER IN THE HOME	213.39	154.03
57	TRABAJADOR(A) SOCIAL, TÉCNICO(A) EN	SOCIAL WORK, PROFESSIONAL IN	213.39	182.52
58	VAQUERO(A) ORDEÑADOR A MÁQUINA	DAIRY FARMERS	213.39	144.07
59	VELADOR(A)	NIGHT WATCH PERSON	213.39	146.79
60	VENDEDOR(A) DE PISO DE APARATOS DE USO DOMÉSTICO	FLOOR SALES PERSON OF DOMESTIC APPLIANCES	213.39	150.64
61	ZAPATERO(A) EN TALLERES DE REPARACIÓN DE CALZADO, OFICIAL	PERSON IN FOOTWEAR REPAIR WORKSHOPS, PROFESSIONAL	213.39	148.56

*/ ÁREA GEOGRÁFICA de la Zona Libre de la Frontera Norte integrada por los municipios que hacen frontera con Estados Unidos de Norteamérica: Ensenada, Playas de Rosarito, Mexicali, Tecate, Tijuana y San Quintín, en el Estado de Baja California; San Luis Río Colorado, Puerto Peñasco, General Plutarco Elías Calles, Caborca, Altar, Sáric, Nogales, Santa Cruz, Cananea, Naco y Agua Prieta, en el Estado de Sonora; Janos, Ascensión, Juárez, Práxedes G. Guerrero, Guadalupe, Coyame del Sotol, Ojinaga y Manuel Benavides, en el Estado de Chihuahua; Ocampo, Acuña, Zaragoza, Jiménez, Piedras Negras, Nava, Guerrero e Hidalgo, en el Estado de Coahuila de Zaragoza; Anáhuac, en el Estado de Nuevo León; y Nuevo Laredo, Guerrero, Mier, Miguel Alemán, Camargo, Gustavo Díaz Ordaz, Reynosa, Río Bravo, Valle Hermoso y Matamoros, en el Estado de Tamaulipas.

**/ ÁREA GEOGRÁFICA Resto del país, integrado por el resto LOS MUNICIPIOS DEL PAÍS Y LAS DEMARCACIONES TERRITORIALES DE LA CIUDAD DE MÉXICO QUE CONFORMAN LA REPÚBLICA MEXICANA.

NOVENO.- En cumplimiento a lo ordenado por la fracción V del artículo 571 de la Ley Federal del Trabajo, tórnese esta Resolución a la Presidencia de la Comisión Nacional de los Salarios Mínimos para los efectos de su publicación en el Diario Oficial de la Federación.

Así lo resolvieron con su voto aprobatorio los CC. Representantes Propietarios y Suplentes de los Trabajadores y del Presidente de la Comisión Nacional de los Salarios Mínimos, participantes en la presente sesión virtual, avalada por quienes en ella intervinieron, por los motivos sanitarios que se manifestaron, la cual ha quedado debidamente grabada como prueba fehaciente de su desarrollo.

*/ GEOGRAPHICAL AREA of the Northern Northern Border Free Zone made up of the municipalities that border the United States of North America: Ensenada, Playas de Rosarito, Mexicali, Tecate, Tijuana and San Quintín, in the State of Baja California; San Luis Río Colorado, Puerto Peñasco, General Plutarco Elías Calles, Caborca, Altar, Sáric, Nogales, Santa Cruz, Cananea, Naco and Agua Prieta, in the State of Sonora; Janos, Ascensión, Juárez, Práxedes G. Guerrero, Guadalupe, Coyame del Sotol, Ojinaga and Manuel Benavides, in the State of Chihuahua; Ocampo, Acuña, Zaragoza, Jiménez, Piedras Negras, Nava, Guerrero and Hidalgo, in the State of Coahuila de Zaragoza; Anáhuac, in the State of Nuevo León; and Nuevo Laredo, Guerrero, Mier, Miguel Alemán, Camargo, Gustavo Díaz Ordaz, Reynosa, Río Bravo, Valle Hermoso and Matamoros, in the State of Tamaulipas.

**/ GEOGRAPHIC AREA Rest of the country, made up of the rest of THE MUNICIPALITIES OF THE COUNTRY AND THE TERRITORIAL DEMARCATIONS OF THE CITY OF MEXICO THAT MAKE UP THE MEXICAN REPUBLIC.

NINTH.- In compliance with the provisions of section V of article 571 of the Federal Labor Law, turn this Resolution over to the Presidency of the National Commission of Minimum Wages for the purposes of its publication in the Official Daily of the Federation.

This is how the Citizen Representative Owners and Alternates of the Workers and the President of the National Commission of Minimum Wages, participants in this virtual session, endorsed by those who participated in it, for the health reasons that were manifested, which has been duly recorded as reliable evidence of its development.

Firma esta Resolución el doctor **Luis Felipe Munguía Corella** en su doble carácter de Presidente del Consejo y Presidente de la Comisión Nacional de los Salarios Mínimos, con la Representación Gubernamental. Firma la maestra **Cinthia Márquez Moranchel**, en su carácter de Encargada de la Secretaría del Consejo de Representantes y Encargada de la Dirección Técnica de la Comisión, que da fe.- El Presidente.- Rúbrica.- La Secretaria.- Rúbrica.

VOTO razonado en CONTRA de esta Resolución formula el Sector Patronal:

Los CC. Representantes Propietarios y Suplentes de los Patronos manifiestan:

1. El incremento a los salarios mínimos debe tomarse con la mayor responsabilidad, seriedad y racionalidad posibles.
2. La propuesta del sector patronal ha sido la de impulsar ajustes al salario mínimo general, en forma gradual y progresiva, cuando las circunstancias de la economía han sido las propicias para la recuperación de su nivel en términos reales. Este proceso de aumento gradual y progresivo inició en diciembre de 2016 y se logró con un acuerdo tripartito. El objetivo era que, a partir de 2019, el salario mínimo general cubriera el 100% de la línea de bienestar urbana individual y que, a partir de 2020, se lograra superar en un 19% la propia línea de bienestar urbana individual. Y cumplimos con el compromiso.
3. Como siempre, es importante subrayar la necesidad de cuidar que los aumentos salariales y otras medidas relacionadas no comprometan la estabilidad de precios, a fin de evitar que un brote inflacionario vulnere el valor real del salario.
4. Hoy se nos presenta la agudización de otra contingencia que daña, y puede seguir dañando, a los trabajadores y a las empresas. Las circunstancias prevalecientes en la economía son graves. Actualmente el país enfrenta el riesgo de aceleración de los contagios de la pandemia Covid-19 y el consecuente cierre de operaciones de más empresas, con el peligro de perder todavía más fuentes de trabajo. El tamaño de la caída del producto interno bruto no tiene precedentes bajo las técnicas estadísticas modernas.
5. Por la difícil situación que atravesamos debido a la pandemia, estamos ante la encrucijada de preservar la mayor cantidad de empleos en un entorno económico adverso, y ver la posibilidad de generar nuevos empleos conforme se vaya dando la recuperación. Es claro que en este momento tan crítico

This Resolution is signed by **Dr. Luis Felipe Munguía Corella** in his dual capacity as President of the Council and President of the National Commission for Minimum Wages, with the Government Representation. Signed by the teacher **Cinthia Márquez Moranchel**, in her capacity as Head of the Secretariat of the Council of Representatives and Head of the Technical Directorate of the Commission, giving witness.- The President.- Signed.- The Secretary.- Signed.

Reasoned VOTE AGAINST this Resolution formulated by the Employers' Sector:

The Citizen Representatives and Alternate Representatives of the Employers state:

1. The increase in minimum wages must be taken with the greatest possible responsibility, seriousness and rationality.
2. The proposal of the employer sector has been to promote adjustments to the general minimum wage, gradually and progressively, when the circumstances of the economy have been conducive to the recovery of its level in real terms. This process of gradual and progressive increase began in December 2016 and was achieved with a tripartite agreement. The objective was that, as of 2019, the general minimum wage would cover 100% of the line of individual urban well-being and that, as of 2020, the individual urban well-being line itself would be exceeded by 19%. And we fulfill the commitment.
3. As always, it is important to underline the need to take care that wage increases and other related measures do not compromise price stability, in order to prevent an inflationary outbreak from damaging the real value of wages.
4. Today we are faced with the exacerbation of another contingency that damages, and may continue to harm, workers and companies. The prevailing circumstances in the economy are dire. Currently, the country faces the risk of acceleration of the contagion of the Covid-19 pandemic and the consequent closure of operations of more companies, with the danger of losing even more jobs. The size of the decline in gross domestic product is unprecedented under modern statistical techniques.
5. Due to the difficult situation we are going through due to the pandemic, we are at the crossroads of preserving the greatest number of jobs in an adverse economic environment, and seeing the possibility of generating new jobs as the recovery takes place. It is clear that at this critical time facing our country, it is

que enfrenta nuestro país, es más importante mantener y recuperar empleos que perseguir un objetivo aislado de mejorar el salario de algunos a costa de más informalidad y desempleo de muchos.

6. No haría falta recordar que ya las medidas preventivas que se han implementado para mitigar y controlar los riesgos para la salud por el Covid-19 han tenido un impacto grave tanto para las empresas como para los trabajadores. El sector privado propuso, desde marzo, la importancia de adoptar medidas para proteger los empleos y los ingresos de las familias. Pero el gobierno de México decidió optar por otro camino y sólo dedicar recursos presupuestales para fortalecer los programas sociales. El resultado lo conocemos. De marzo a julio se perdieron 1,117,584 empleos formales y, según encuesta del INEGI, derivado de la crisis económica actual, han desaparecido 1,010,857 empresas. Si no mejoran sus ingresos durante los tres meses siguientes, corren el riesgo de desaparecer 700 mil empresas más.

7. Ante la crisis sanitaria y económica que vivimos, la mayor preocupación en el sector empresarial es el enorme daño que ya han sufrido las micro y pequeñas empresas.

8. Conscientes de que la propuesta del Sector Obrero y del Gobierno Federal de incrementar el salario mínimo general del resto del país en un 6%, más 10.46 pesos en MIR, y en la Zona Libre de la Frontera Norte en un 6%, más 15.75 pesos en MIR, ratificamos nuestra preocupación de que tal aumento, en las condiciones actuales, repercutirá negativamente en múltiples variables económicas y sociales. Un incremento del 15% perjudicaría fuertemente a las micro y pequeñas empresas, haciendo inviable la sobrevivencia de muchas de ellas. Estas son quienes, en razón de su debilidad económica, cubren mayormente cantidades cercanas al salario mínimo general. Son ellas las principales generadoras de empleo en México y quienes enfrentan problemas mucho mayores, comparados con los que enfrentan las grandes empresas, pues no tienen las opciones de liquidez, créditos ni el acceso a financiamiento que sí tienen las grandes. Más aún, un incremento como éste no sólo frenaría los propósitos de formalizar las actividades, sino que fomentaría la informalidad a costa de la productividad.

9. El Sector Patronal mantiene firmemente el compromiso de seguir impulsando la recuperación del salario mínimo general, pero sobre todo combatir la pobreza laboral que se ha incrementado con la

more important to maintain and recover jobs than to pursue an isolated objective of improving the wage of some at the cost of more informality and unemployment for many.

6. It would not be necessary to remember that the preventive measures that have been implemented to mitigate and control health risks due to Covid-19 have had a serious impact on both companies and workers. The private sector proposed, since March, the importance of adopting measures to protect jobs and family income. But the Mexican government decided to choose another path and only dedicate budgetary resources to strengthen social programs. We know the result. From March to July, 1,117,584 formal jobs were lost and, according to an INEGI survey, as a result of the current economic crisis, 1,010,857 companies have disappeared. If their income does not improve during the next three months, 700 thousand more companies run the risk of disappearing.

7. Faced with the health and economic crisis that we are experiencing, the greatest concern in the business sector is the enormous damage that micro and small businesses have already suffered.

8. Aware that the proposal of the Labor Sector and the Federal Government to increase the general minimum wage of the rest of the country by 6%, plus 10.46 pesos in MIR, and in the Northern Border Free Zone by 6%, plus 15.75 pesos in MIR, we ratify our concern that such an increase, under current conditions, will have a negative impact on multiple economic and social variables. An increase of 15% would strongly harm micro and small companies, making the survival of many of them unviable. These are the ones who, due to their economic weakness, mostly cover amounts close to the general minimum wage. They are the main generators of employment in Mexico and those who face much greater problems, compared to those faced by large companies, since they do not have the liquidity, credit, or access to financing options that large companies do. Furthermore, an increase like this would not only slow down the attempts to formalize activities, but would also promote informality at the cost of productivity.

9. The Employer Sector firmly maintains its commitment to continue promoting the recovery of the general minimum wage, but above all to combat working poverty that has increased with the pandemic.

pandemia. Reconocemos que los objetivos trazados en cuanto a la recuperación del salario no pueden permanecer intactos en las circunstancias actuales de la economía, gravemente afectadas por la pandemia. Más aún, cuando las empresas han sido llamadas por la autoridad a proteger el empleo, objetivo que han asumido en todo el año, en la medida de lo posible.

10. En el seno del Consejo de Representantes, se propuso incrementar los salarios mínimos generales que tendrán vigencia a partir del 1° de enero de 2021 de la forma siguiente: En la Zona Libre de la Frontera Norte la cantidad de 192.98 pesos diarios por jornada diaria de trabajo resultando de aplicar 4% para la fijación del mismo y para el Resto del país se propuso como salario mínimo general la cantidad de 135.64 pesos diarios por jornada diaria de trabajo, cuyo incremento corresponde a 4% por fijación más 7.20 pesos de MIR, lo que supera en ambos casos, el porcentaje de la inflación proyectada para el año 2021.

11. Reiteramos que nuestra prioridad son nuestros colaboradores y sus familias, por eso coincidimos en la importancia de recuperar el poder adquisitivo de la fuerza laboral. Por eso hemos acompañado los recientes incrementos históricos. Incluso hemos puesto sobre la mesa aumentos mayores a lo previsto por el propio gobierno y el sector obrero. Y este año también estamos dispuestos a un incremento que sea razonable y esté en línea con la realidad económica actual del país. Pero un incremento como el que se propone no sólo complicaría la generación de esos nuevos empleos, sino que pondría en riesgo incluso la preservación de los empleos actuales.

12. En razón de lo anterior emiten su voto en contra del incremento porcentual y de los establecidos en una cantidad en pesos por concepto de MIR, a que se refiere esta resolución.

13. Respecto a la fijación de los salarios mínimos determinados para las personas trabajadoras del hogar y para el trabajo jornalero agrícola, considerando la naturaleza, diversidad y complejidad propia de estas actividades, consideramos que no están suficientemente analizadas y discutidas, ni los salarios que deben corresponderles, por lo cual emiten voto en contra de las cantidades fijadas en esta resolución.

14. En relación a la propuesta que se recibe hasta la sesión en relación al aumento del 15% a los salarios Profesionales, Oficios y Trabajos Especiales del resto del

We recognize that the objectives set in terms of wage recovery cannot remain intact in the current circumstances of the economy, severely affected by the pandemic. More so, when companies have been called by the authority to protect employment, an objective they have assumed throughout the year, as far as possible.

10. Within the Council of Representatives, it was proposed to increase the general minimum wages that will be effective as of January 1, 2021 as follows: In the Northern Border Free Zone the amount of 192.98 pesos per day per day daily work resulting from applying 4% for the setting of the same and for the Rest of the country the amount of 135.64 pesos per day per day of work was proposed as a general minimum wage, whose increase corresponds to 4% for the setting, plus 7.20 pesos of MIR, which in both cases exceeds the percentage of inflation projected for the year 2021.

11. We reiterate that our priority is our employees and their families, that is why we agree on the importance of recovering the purchasing power of the workforce. That is why we have followed the recent historical increases. We have even put on the table higher increases than expected by the government itself and the workers' sector. And this year we are also ready for an increase that is reasonable and in line with the current economic reality of the country. But an increase such as the one proposed would not only complicate the generation of these new jobs, but would put at risk even the preservation of current jobs.

12. Due to the foregoing, they issue their vote against the percentage increase and those established in an amount in pesos for MIR, to which this resolution refers.

13. Regarding the fixing of the minimum wages determined for Home workers and for agricultural day labor, considering the nature, diversity and complexity of these activities, we consider that they are not sufficiently analyzed and discussed, nor are the wages that they owe. correspond to them, for which they cast a vote against the amounts set in this resolution.

14. Regarding the proposal that is received until the session regarding the 15% increase in wages for Professions, Trades and Special Jobs in the rest of the

país, se solicita se conceda tiempo para decidir al respecto hasta el lunes 21 de diciembre.

Reiteramos la posición del sector empresarial en el sentido de que, bajo las condiciones actuales y por las razones expuestas, el incremento a los salarios mínimos generales para la Zona Libre de la Frontera Norte debería ser de 4% como fijación sin incluir cantidad por concepto de MIR y para el resto del país de 4% como fijación más \$7.20 pesos por concepto de MIR.

Firman los CC. Representantes Propietarios y Suplentes de los Patrones: licenciado Octavio Carvajal Bustamante, licenciada María Guadalupe Riquelme Morales, licenciado Enrique Octavio García Méndez, licenciado Armando Guajardo Torres, licenciado Aldo Mares Benavides, licenciado Lorenzo de Jesús Roel Hernández, ingeniero Hugo Alberto Araiza Vázquez, licenciado Jaime Oscar Bustamante Miranda, licenciado Juan Pablo Brehm Ibarra, licenciado Claudio Valdes Carranza, ingeniero Ignacio Tatto Amador, licenciado Guillermo Roca Santos Coy, licenciado Fernando Yllanes Martínez.- Rúbricas.

Firman los CC. Representantes Propietarios y Suplentes de los Trabajadores: licenciado Ricardo Espinoza López, licenciado Daniel Raúl Arévalo Gallegos, licenciado José Luis Carazo Preciado, ciudadano Miguel Ángel Tapia Dávila, ciudadano Francisco Javier Carballo Lozano, doctor Felipe de Jesús Macedo Martínez, doctor Leopoldo Villaseñor Gutiérrez, licenciado Teófilo Carlos Román Cabañas, ciudadano Roberto Alonso Sánchez, maestro Nereo Vargas Velázquez, licenciado Abel Pacheco Plata, ciudadano Agustín Vanegas Laurrabaquio, licenciado José Arturo Delgado Parada, ciudadano Alejandro Avilés Gómez, licenciado Marcos Moreno Leal, ciudadano Gonzalo Peralta Vargas, licenciado Arturo Contreras Cuevas, ciudadano José Ángel Ponce García, ciudadano Luis Bueno Rodríguez.- Rúbricas.

country, it is requested that time be granted to decide on the matter until Monday, December 21

We reiterate the position of the business sector in the sense that, under current conditions and for the reasons stated above, the increase in general minimum wages for the Northern Border Free Zone should be 4% as final, not including the amount for MIR and for the rest of the country of 4% as a fixation plus \$7.20 pesos for MIR.

The Citizen Representative Owners and Alternate Representatives of the Employers: Lic. Octavio Carvajal Bustamante, Lic. María Guadalupe Riquelme Morales, Lic. Enrique Octavio García Méndez, Lic. Armando Guajardo Torres, Lic. Aldo Mares Benavides, Lic. Lorenzo de Jesús Roel Hernández, Ing. Hugo Alberto Araiza Vázquez, Lic. Jaime Oscar Bustamante Miranda, Lic. Juan Pablo Brehm Ibarra, Lic. Claudio Valdes Carranza, Ing. Ignacio Tatto Amador, Lic. Guillermo Roca Santos Coy, Lic. Fernando Yllanes Martínez.- Signed.

The Citizen Representative Owners and Alternate Workers: Ricardo Espinoza López, Daniel Raúl Arévalo Gallegos, José Luis Carazo Preciado, Miguel Ángel Tapia Dávila, Francisco Javier Carballo Lozano, Felipe de Jesús Macedo Martínez, Leopoldo Villaseñor Gutiérrez, licensed Teófilo Carlos Román Cabañas, Citizen Roberto Alonso Sánchez, Mtro. Nereo Vargas Velázquez, Lic. Abel Pacheco Plata, Citizen Agustín Vanegas Laurrabaquio, Lic. José Arturo Delgado Parada, Citizen Alejandro Avilés Gómez, Lic. Marcos Moreno Leal, Citizen Gonzalo Peralta Vargas, Lic. Arturo Contreras Cuevas, Citizen José Ángel Ponce García, Citizen Luis Bueno Rodríguez.- Signed.



Mexicanlaws.com

www.mexicanlaws.com

MEXICANLAWS.COM offers a LEGAL REGISTER SUBSCRIPTION SERVICE

1. Description of our subscription service

MEXICANLAWS provides an annual subscription service that contains up to date bilingual versions (Original Spanish/English translation) of Laws, Regulations, Standards, Decrees, Agreements and Circulars for Health and Safety, Environment, Human resources, Environmental Health. We monitor all legislative changes and update and translate all modifications and new legislation as it is issued. The subscription has more than 380 documents at the moment, the amount of documents changes every week. The materials available can be personalized and we can translate and include internal procedures and programs of the client.

1) Our service provides only Mexican legislation and does not include International or foreign legislation. We can add documents to the site as requested by the client for an additional fee.

2) We have all current legislation issued by the Mexican government included in the scope of the subscription package.

3) All relevant Laws, Regulations, Agreements, and Standards included (NOMs) (NMxs)

4) We can personalize the Internet web site for the client with any documents that the client wishes to add. We can provide translations to English or Spanish of any client documents, manuals, procedures and programs.

Service content and service list

CONTENT: On request we can provide you with a complete list of the current content. There are more than 380 documents currently included. Content is added every week and all Laws, Regulations and Standards (NOMs) are updated with any modifications or reforms.

RENEWAL: We email immediately all designated personnel of every reform, modification, update or change in the Mexican legislation included in our subscription package. These notifications include a link to download the document with a password.

In our notifications of new and updated legislation we describe the changes in the law and their effects. In all documents that are reformed or modified, we clearly identify each modification with the date it was modified. We are a law firm and offer consultation and assessment for the documents we provide.

Subscribers have access online to our subscription web site www.mexdeluxe.com with a user name and password and can view the documents online or download PDF files.

Technical elements

Our service includes all current legislation in the following areas

Environmental Impact - Yes

Environmental Laws, Regulations and NOMs - Yes

Environmental Health - Yes

Occupational Health and Safety - Yes

Emissions - Yes

Waste management - Yes

Marine -Yes

Biodiversity -Yes

Energy - Yes

Labor, Social Security, Civil Protection – Yes

Health and Safety – all current Mexican Standards - Yes

Industrial Property - Yes

Copyright Law – Yes

Metrology - Yes

Also included but not limited:

National Waters, Federal Penal Code, Environmental Responsibility, Genetically Modified Organisms, Geothermal Energy, Climate Change, Environmental Audits, Noise Emission, Ecological Planning and Organization, Recording of Emissions and Transfer of Contaminants, Protected Natural Areas, General administrative provisions that establish the Guidelines for the establishment, implementation and authorization of the Systems of Administration for Industrial Safety Management, Operational Safety and Environmental Protection applicable to the activities of the Hydrocarbons Sector that are indicated.

Legislation to be considered:

All Mexican legislation is included within the stated scope and more.

We do not include International legislation, however, we can quote and include any International legislation in English and Spanish requested by the client.

4. Additional relevant documents

All information provided is in accordance with the relevant requirements of the client. We will evaluate all requests for additional documents and those within the scope of the Legal Register will be added.

2. We email all designated personnel by email with all reforms, modifications or new legislation with download links, as they are published in the DOF.

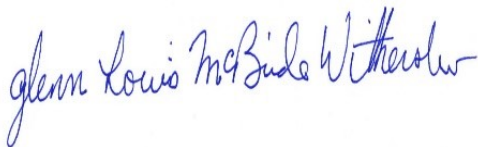
3. We provide a complete list of laws and regulations for the petroleum industry in Mexico. All documents are up to date and we provide updates when changes are published in the DOF.

4. Subscribers have access with a user name and password to view documents online or download them as PDF files.

All documents are bilingual (original Spanish/English translation).

Additional services that we provide:

- Translation of any internal documents, emails, letters, etc.
- We have developed an audit protocol for Occupational Health and Safety and Environmental compliance.
- We are attorneys with experience in lawsuits, labor lawsuits, environmental defense and the application and renewal of permits and authorizations.
- We can constitute a new corporation or organization.
- We can watch for specific legislation and report any changes to you
- We perform Health and Safety and Environmental audits.
- Lic. Glenn Louis McBride is an STPS certified instructor and provides online and in person training in English or Spanish for Labor law, Health and Safety and Environmental compliance.



Glenn Louis McBride Withenshaw
Mexican Attorney

**Administrador Único de
MEXICANLAWS, S.A. DE C.V.**

Mexican cell. (011-52) 664-204-1257

US cell 1-619-513-0556

Office tel. (011-52) 664-681-9524

www.mexicanlaws.com